時事新報

大淸宣統三年閏六月十八日

西曆一千九百十一年八月十二號禮拜六

THE CHINA TIMES

第一千三百十六號

今日售洋三張貳分

電報簡碼六六九〇

館設上海山東路(望平街)一百六十二號門牌

電話號碼一七八六

◎辛亥閏六月十八日第一千三百十六號◎

(大淸國郵政總局特准掛號立劵之郵件)　(明治四十二年二月念八第三種郵便物認可)

……公司廣告

玉至西路本廠英大馬路本公司發行所面議是荷至於麥廠棉花廠及各種機器廠俱宜購用來自火公司運動機器以及比用電氣機器所費較省而適用也倘內地煤油不便用金及戴費大不本公司另有火汽油之器出售諸君如欲問價目等事請問本公司機器也可

(關係全國報界共通利益問題)(須用本會全體名義執行之對外事件)(對於政治外交上言論之範圍)(修改章程)四者現已由多數議決本年舉行常會地點擬在北京日期則八月二十四所有在會各報館統於八月二十日前派代表到京事務所以便預備一切及開會取決多數爲要此佈

上海中國報館俱進會事務所謹啓　庚1547

尙俠女校擴充校舍招收新生通告

本校下學期力求擴充推廣校舍增聘教員添設商科減少膳費(半年念元貧者酌免)免去學費務期便利女界振興女學凡教品好學之閨媛乘此時機其速於閏六月內來校報名考試七月望日開課幸勿自誤報名處除本校事務所外松江嘉興楓涇莘莊四車站及南京勸業場會直隸館江公館杭州艮山門外長春樂圃楊公館城內行宮前三元地高第等處皆可取閱章程及報名單此佈

上海小南門外萬裕馬頭西築福里事務所南市上海醫院南首豊記馬頭　尙俠女校啓　庚1572

敬啓者原任浙江巡撫部院聶仲芳中丞於本年二月初二日仙遊茲同人等訂於本月二十日後兩句鐘在六馬路仁濟善堂開會追悼務祈屆時早到爲盼　同人公啓

商務印書館廣告

啓者金粟齋出版之世界地理志定價一元 西洋史要定價一元 穆勒名學定價八角 地理學講義定價四角 法學通論定價五角 日本地理志定價三角 日本憲法義解定價一角五分共計七種自本月起均歸本館發行嗣後無論何人不得翻印特此聲明　丙1565

請看十八日五家鞋業賣款志充善舉

敬啓者我等履業如林工藝同人甚夥緣海上房租珍貴以致各鋪工作居址不寬夏天炎熱患病良多醫藥俱無力調治思歸不得易地尤難我等既悉其情何堪坐視爰集同志議辦履業同人養病所一處凡履業工藝同人有病均可投所養息就醫各項用費歸所開支已於前六月二十日在法租界南褚家橋壽康里租得第十五號門牌樓房一所特請良醫朱立幹葉韵聲周嘉濂諸君到所輪流診治更用茶房伺應特是經營伊始籌款殊難祇先由我等五號發起除墊款開辦外每月共認捐款洋六十元以爲常年經費距知開辦以來投所養病就醫者進出亦誠不少而月捐無濟於事復議仍由我等五號籌集臨捐因約於本月十八(禮拜六日)五號所售貨價靴鞋本利悉充病所名公用屆時務望熱心諸君子惠顧既購鞋又成公益誠屬一舉而兩便也

◎上海英大馬路香粉弄口三進◎英大馬路石路口步瀛北號◎麥家圈仁濟醫院南首晉昇◎英大馬路石路西首瀛洲◎英大馬路望平街口大同　製履公司同啓　戊1561

非股東聲明

松郡惠大錢莊除余姓三股外袁樂樵號叔渾占二股某等二人亦各占二股初開時延章仲屛經理營業頗發達既而袁僕王某私有求於章不應則構諸之袁袁輕信讒言率桌存案致莊家信用驟失奄奄至三十四年八月袁派沈稼秋入充監督大權獨攬本月十二夜忽袁伙商仝用疾雷不及掩耳手段拘章送縣管押事前祕不使某等預聞事後又牽列賤名率報商會是何居心殊不可測惟某等既被屛於非股東列則該莊盈虧存欠自無責過問彼袁叔渾遝股本獨負責任可知沈本袁之私人應袁交出除灑呈縣署商會外兹特向袁莊東理索股本謹此通告

松江張友長陸敬心敬白　戊1562

開國五十年史發售廣告

陸軍史若 海軍史若 政黨史若 法制史若 自治制度者 警察制度者 交通及通信者 紙雜誌及印行事業若 銀行志若 此外又有法制 社會志若 外國貿易等皆日本諸大政治家及博士所撰述 教育 水產業 礦業志 鐵道志若 監獄 工業志 遞信事業 海運業若 教育史若 商業教育 明治之外交若 帝國憲法制定之由來若 女子教育事業若 帝國財政若 新聞等篇亦皆出自碩學家之手筆

是書歷述日本維新以來上而政府下而社會改革整頓種種進行之方法閱之可知日本多難興邦卒臻富強誠非一朝一夕之故矣書中重要諸篇

中國今方發憤自強勵精圖治竊謂若此書者誠足爲芻蕘之獻攻錯之資上下不可不人手一編也全書共一千五百頁事實豐富插畫百餘幅亦世所希有價洋十二元郵費外加

專門

寄售處在上海商務印書館

開國五十年史發行部啓　丙1848

旅滬紹興同鄉諸君注意

凡我同胞若不結爲團體各自振作當此弱肉強食之時恐不能立於人世各帮旅滬均有同鄉會自相保護惟我紹屬尙付闕如殊爲缺憾爲此邀集同志組織紹興同鄉會會中宗旨無非聯絡鄉情研究實業不使我紹興八縣有一人失所落魄他鄉爲主義暫在天津路新巡捕房東八十五號設立事務所凡我同鄉務希來會報名登册俟調查詳確卽行開會公議善後章程現時經費由發起人擔任各盡義務想滬上諸同鄉散處四方不及周知特此登報聲明伏望台鑒是幸

紹興旅滬同鄉會白　丁1335

芻言報簡要告白

一本報本定一六出板無如印局事冗致遲一二日致勞盼望愧報諸君鑒之
一本報寄售處希詳示
一各省有新發明之天然品製造品欲以物品及價值登白者亦奉送不取分文

寄售處：東梁子亭 山西太原省城東緝虎營自治辦處 上海富華里三弄愈公館 望平街時事新報館 奉天城內交涉司對過振泰報局 杭州琵琶街總派報處 福州省城東街學務公所 廣州西關第七浦安雅報館 營口商業學堂 南京花牌樓 杭州圖書館 蘇州因果巷陋室 天津鄉祠南李茂林府署 安慶百花亭實業學堂 武昌文普學堂 漢口黃陂街 鎭江 江左漢書局 成都總府街……報館

本報去年十月出版京外寄售處

北京東城梅竹胡同芻言報編輯所卽照送

一定報者函知本館從本年第一期起及補買從前之報均可照辦
一本京報房如有半途不送或短送一二期者卽本館自送均可
一本報自第一期起留存如欲自第一期(卽十九號)寄起一本或十分以上並先付價者可照代派例八折
一從前各期皆有紙板函知本館或屬報房以後照送或改由本館派報房又聚陞分
館卽從本年第一期(卽十九號)起函知本館或屬報房以後照送
一本報首期會聲明如有私家印書不論古籍新譔本報甚願奉送告白不取分
願爲代派者可以函相詢一有一處來定報十分以上並先付價者可照代派一例作爲八有

謝雅堂啓事

鄙人前蒙五洲藥房各股東公推爲經理人乃于二十二日交卸現移寓四馬路惠福里底光華堂內如有親友賜教者請于下午三點鐘後駕臨該處爲荷　戊1472

本報徵文例言

◎一本報爲研究政綱徵集政見以引起政黨言論之端倪揭載過要問題與海內外有志者共討論其究竟(第一題)
◎一對於各問題投文無論如何主張如何辦論苟有研究之價值皆爲登載
◎一不限次數或補充未盡之意或駁正他人之說均無不可但涉於謾罵者一概不錄
◎一題研究其全部或一部均可
◎一每一問題以本報認爲可以解決時卽行宣布
◎一名一百元二名以下酌贈金錢物品(一其後來投文仍擇尤揭載酌量報酬)
◎一投稿者對於某問題
◎一投文中以事實理由爲主文字優劣篇幅長短(白話亦可)皆所不計
◎一中西書報中有……
節◎一除本報揭載各問題外如有人欲別發問題與當世相討論者請投函本報經本報認可卽爲揭載其解決後之酬資亦由本報擔任
關於各問題之著作本報酌量登載以爲研究之資料
中◎一投文無論登否概不檢還
必詳記姓名住址

本館紹介問答例言

本報特設此門以爲研究學術調查事實之公共機關擬列如下
◎一關於法政文學實業科學人事等如有疑問及欲調查者可將問題寄交本報
◎一本報將問題選登報中
◎一閱報者各就所知作爲答案寄下當亦選登報中
◎一問題答案每紙以一條爲限不得合併亦不得夾寫他事
◎一問答用名號均可惟函中必須注明住址姓字
◎一問答之稿無論登否概不寄還
◎一答案之尤有關係者本報酌贈物品以爲紀念

電政總局添設安慶桐城縣電報房廣告

本局現據安慶局電稱桐城添設電報房工程已竣准於十六日開局通報等情所有桐城縣電報房現既開局照章應收發官商各電特此布聞　庚1571

中美輪船有限公司招股展期廣告

啓者敝會疊接遠埠各商會來函以輪船招股定六月底截止爲期太促多有附股不及請展期以示普及等因合再展期一個月于閏六月底截止限滿恕不再展凡熱心諸君欲附股者請向各埠商會取閱章程其欵仍繳各埠大淸銀行取回收條可也特此布告　戊1519

募捐箱收款誌謝

本會於六月三十日至閏六月十四止經收各募捐箱捐款分別謹誌於下

步瀛北號第十九號箱洋七元小洋三十九角錢二千一百　英金磅四枚　老九章綢莊第十七號箱洋二十一元銅洋三十一元小洋六十四角錢八百念五文鈔票五元保路股票五元保商票十七條　張園第五號箱洋二十一元小洋八十九角錢一千　蘇存德堂第十五號箱洋二元小洋三十六角錢三百七十文銅洋一元銅小洋九角　老鳳祥銀樓第十三號箱小洋三十角錢二百念一文銅洋一元銅小洋十一角　愚園第四號箱洋十七元　虹廟第十一號箱小洋四角錢三百零七文銅小洋　以上各款當卽彙解災區擇要施放外合將箱內書名助賑之諸大善士台銜列后自愿助振人車資移振小洋五角代助一小洋五角無名氏小洋三十五角病記洋一角以上各款　臣等錢一百文千七丈音記求病痊愈洋二元受恩人保商票一全張等舜丞洋一元承裕莊棧友維銅小洋三三角張梅舫等男女姊妹四人共錢六百文洪信　解囊慨助投少數金錢拯無窮苦命積善餘慶福壽綿長可操左劵謹代災黎泥首以謝　庚1568

興業銀公司兼辦地產實業公司廣告

◎◎啓者本銀公司組合外洋華僑內地紳商招集巨款在粵在滬批准立案出示開辦業已數年現在廣州西關購地一千方井價銀八十四萬兩作商場特開一丁字會爲辦理此商場之費經登報招股銷售極旺茲又在上海設一地產實業公司專理地產房屋事宜已購入地產一百零八畝餘房屋三百念五幢坐落上海地名道契掛號名單另載淸摺價銀七十三萬五千四百兩仍照稟准立案章程開一戊會二十萬份一年開四期每期每份供洋一元六年爲滿無論得會均得還本銀自得股票而享利益刻由華僑與熱心同志認股約捌萬餘份各埠經理定購亦日多核計一會所得除交地價外餘款尙巨滬地因金融機關迫緊市上商務稍爲冷淡然上海一隅爲萬國保護之地且爲中國商務之中心點富商巨賈咸覩爲樂土商務斷無不發達之理加以內地各省租界治安紛紛搬入致屋租日漲將來地價之加增定可操劵觀粵省革黨之亂所有紳商無不搬往香港而地價忽較前增至數倍其故可想如有願代爲經理丁會或售股者請到本公司取閱章程買至百股以外給予特別利益遠處寄購原班回件總銀行公司設廣州西關分公司設上海四川路四拾號洋樓上　戊1673

中國通商銀行告白

本銀行欽奉諭旨設立招集股本五百萬兩現已收足二百五十萬兩總行開設上海並設北京天津漢口烟台等處分行經理各處電匯匯票押匯及押款凡有銀兩或零年長年存欵一切交易無不格外克己並自備高大洋棧一所貨物均可寄棧並抵押銀兩棧租格外公道特此佈告　謹白　戊102

柯志富君一生之樂日

福建瑨頭柯志富君每追念其初得韋廉士大醫生紅色補丸奇功之快愉因其自此日伊始所有一生最慘苦之胃不消化腦系衰殘等疾悉歸於無何有之鄉矣柯君云〇數年前余因奔走風塵操勞過度以致身體衰殘而患胃不消化夜不成寐神氣虧虛等症由是食物無味胃口全失舌起黃苔稍食堅硬之物殊覺異常脹悶如是者三年身體極爲懦弱後得小書一卷閱之內載韋廉士大醫生紅色補丸治疾之奇功因購二瓶試服之覺胃口日強食量日增往日之精神復返用是接連服之六瓶之後大獲全愈身體康健更勝疇昔從此可享口腹之樂心甚快愉之至敬修數語以表謝忱並望普天下同病者皆可服韋廉士大醫生紅色補丸而得康強之益焉〇柯志富君年三十三歲福州格致書院畢業生前充倉前山師範學堂總教習現爲瑨頭壽齡堂西藥房主人

福建瑨頭柯志富君患胃不消化夜不成寐身體衰殘大服韋廉士大醫生紅色補丸而全愈

注意能治疾病者

堅拒一切影射假冒

眞韋廉士大醫生紅色補丸也

韋廉士大醫生紅色補丸所以治愈柯君之病如曾治愈天下各國無數之患同病者因是丸滋補之功胃由血腦運行直入消化部中之故也是丸常以如此治疾之法已得天下極大之名譽爲醫治血薄氣衰　少年斲喪　陽萎不舉　山林瘴氣　背骨疼痛　皮膚炸裂　風濕骨痛　臀尻酸痛　左癱右痪　脚氣衝心　以及婦科諸症之聖藥也

韋廉士大醫生紅色補丸中國各處藥局商店凡經售西藥者均有出售如疑假冒可直向(上海四川路八十四號)韋廉士大醫生藥局中國總發行函購或向(重慶白象街)分行函購亦可價銀每一瓶大洋一元五角每六瓶大洋八元遠近郵費一律不取

上海四川路八十四號韋廉士大醫生藥局啓

上諭

閏六月十七日內閣奉
上諭皇室大典關繫重要著派溥倫載澤會同宗人府妥愼纂擬候朕親加裁定欽此 又奉
上諭廣東廉州府知府員缺著李端棨補授欽此 監國攝政王鈐章奕劻那桐徐世昌署名

電報

●十六日內閣總協理及各國務大臣會議新官制度聞仍未議竣(十七日未刻北京專電)

●外省官制須俟五省總督派員到京會議後方能定局(十七日亥刻北京專電)

●聞政府昨得直鄂兩省總督覆電據鄂督瑞制軍稱已派藩司鄭孝胥知府李宣龔爲代表直督陳制軍稱須親自入都以備顧問釐訂外省官制事宜(十七日戌刻北京專電)

右二電與本日緊要時事欄內外官制近聞參看

●前日內閣會議明年預算計共歲入二萬二千餘萬悉由度支部收入京外卽據此數支配歲出(十七日亥刻北京專電)

●郵傳盛大臣議覆甘督長制軍奏請籌款興修歸化城至包頭鎭鐵路一摺奉 旨依議(十七日亥刻北京專電)

●內閣叙官局張副局長鍇條陳救滇政策內容計分六事已於十四日由都察院代爲入奏(十七日未刻北京專電)

●聞外務部某侍郎於初十日前往奉天與東督趙制軍協議要事行蹤甚爲秘密(十七日未刻北京專電)

●今日(十七日)中央教育會會議振興實業案經已通過(十七日亥刻北京專電)

●今日(十七日)全國教育會開成立會計到會員二百三十人當卽舉定張元濟爲正會長伍光建張謇爲副會長(十七日亥刻北京專電)

●明安泰霍倫泰案內奉 旨嚴拿之錫恒錫珍等各逃犯刻已將錫恒拿獲(十七日未刻北京專電)

●著名鬍匪陳星五刻已被擒(十七日亥刻奉天專電)

●昨夜(十六夜)亥刻漢口河下地方大火延燒至今日申酉之交火尙未熄(十七日戌刻漢口專電)

●通州沿港潮水淹沒居民缺食急待賑 南通州各法團叩篠(十七日南通州公電)

●駐美日使內田康哉男爵有電致日本政府詳述英美仲裁裁判條約其全文七條已於八月十一號在東京發表此約第一條及第二條最關緊要第一條云兩聯盟國國際問題爭執之案如不能以外交手段判决應付仲裁質問者必付之海牙及其外特設仲裁裁判所之審判第二條云遇必要之時兩聯盟國可選任共同調查委員此項調查可延期一年靜候以外交手段解决爭案之機會(十七日東京專電)

●前美國來電言駐東京美國大使阿武雷延氏將調爲駐意大利國大使查爾斯武雷安氏將調爲駐東京大使今知此事已確惟阿武雷延氏於赴意大利之前須於九月間先行回美(十七日東京專電)

●昨日英上議院重議巴列門議案時爵臣馬蘭氏聲言此案設或不能通過則英皇已允增置上院議員藉以解紛(十七日特約路透電)

●英上議院已將巴列門議案通過贊成者一百三十一人反對者一百十四人(十七日特約路透電)

●英國上議院贊成巴列門議案者有大僧正二人牧師十一人聯合黨四十七人(十七日特約路透電)

●巴列門議案在上院通過後下院聞之皆大歡喜情形至爲踴躍(十七日特約路透電)

●重訂英國議員俸額一案已由下議院通過贊成者二百六十五票反對者一百五十八票(十七日特約透路電)

●英國之愛爾賓沙軍隊已有一千名被調赴倫敦藉以維持秩序其全部愛爾賓沙軍亦已得預備啓行之命令觀此可知倫敦罷工風潮之烈(十七日特約路透電)

●倫敦車夫罷市之後人民均甚不便然現已調停就緒某晨罷工者有三萬人今則僅二萬人矣惟埠頭及帆船脚夫之要求則尙未調妥(十七日特約路透電)

●羅馬教皇之膝已由醫生鑽刺放其流質藉減腫漲之勢現正盡力恢復其病體然恐不免更生他症(十七日特約路透電)

●英上議院討論巴列門議案之期業已展緩(十六日特約路透電)

●英下議院反對黨領袖裴爾福氏本日患喘症甚重正在療治(十六日特約路透電)

●英國各報載稱此次同盟罷工風潮其結果將使倫敦有飢荒之憂現蔓賣之糧食已全然停頓卽零售之家三四日內存貨亦將告罄(十六日特約路透電)

●法國官報載英國偵探總監寶星杜格拉斯氏愛爾蘭統帥寶星卑乾忒氏東方軍隊統領寶星葛利孫氏軍事參贊官法蘭克氏愛爾賓沙脫統帥寶星海未氏均被簡爲英國皇家總參謀部部員(十六日特約路透電)

●八月八號英人報(日報名)載褒屈蘭史都華係倫敦律師兼充羽林軍官少將柯狄斗係騎兵營人員兼充新聞記者將於蘭柏集地方鞫審(按此殆指德國近時所捕之間諜)

▲以上五電因送到已遲不及譯登昨報補錄於此(十六日特約路透電)

●英國上議院討論巴列門議案時爵臣蘭斯唐起言本院不能復有實力之抗抵蓋增置貴爵(卽添設上院議員之意)一端設其爲克羅韋伯爵所慴拒則亦當爲皇上所慴拒而初無二致也本院固能強迫皇上使之爲違心或其意所厭惡之事使之爲有害於上議院及失信於全國之事然僅僅爲私憤或報復故而挾制皇上使出而干涉此豈本院所應爲耶爵臣薩黎斯伯亦宣言無論爲失信爲不失信然受之者均在樞臣而不在皇上該爵言此時滿院多喝采者該爵又極力鼓促謂應堅持不可遷就或不可屈服之政策(十七日字林西報倫敦電)

●德官報載德帝對於摩洛哥問題之决心恰與首相及外部大臣之意見相合(十七日文匯報柏林電)

●德軍界設宴以饗日本乃木大將由駐德日欽使陪同入席德帥高爾芝伯爵舉杯祝兩國交親乃木當於明日赴韋斯培藤及梅士兩處德帝現在該處以備閱操(十七日文匯報柏林電)

●德國包斯輕裘君卽撰著卑斯麥言行傳者業已逝世年六十六(十七日文匯報柏林電)

●波斯廢皇之黨人在波京忒赫蘭謀變日有進步(十七日文滙報柏林電)

緊要專件

御史陳善同奏內閣初立宜剔群弊敬陳管見六端請飭核議摺(續)

四立法須祛偏私也向來憲政編查館奏定各項章程其與於編纂之役者不過科員一二人草創與審定出自一手以外各員不得預聞此一二人者不過粗知東西一二國之法律於我國既往之歷史現在之情形將來之大勢固未能洞觀而深考而以一人之是非爲天下之是非以他國之沿革爲我國之沿革依樣抄襲便詫創獲其偶有特別規定大率因自已所處之地位爲圖謀私益起見故一變其例各大臣遂隔閡之議雖心非之而不敢置一議迨一經奏准按之實施動多滯礙不得不出於操切敷衍之兩途斯則起草者知偏而不知全之咎也夫法令者所以行之天下萬世豈有事關中國五千年興革大計而可由一二人臆斷者亦幾近於兒戲矣近者內閣設立遇有要政無不由國務大臣公同會議臣以爲嗣後內閣法制院立法事件應由院使先徵取院員多數意見討論大概遴派妥員起草稿成再公同簽注逐條審查別派專員審定具案送呈內閣開會集議由總理大臣督率各國務大臣等詳悉核定然後具奏以收兼聽並觀之益 五兼差宜嚴行禁止也立憲之精神在劃分立法行政司法三者使各立於對待之地可以互相維持而不可互相攙越我國變法之初所有辦理立法事宜率以行政司法兩項人員兼充而行政司法又復互兼彼此之關係既多故於訂定章程承辦職務多不免委曲遷就假公以濟其私卽不盡如此而因精力之旁騖至令職事兩妨者殆比比矣若謂人才缺乏不得不交相倚重然試問今之兼差多處食薪千百者果皆有過人之材乎特不過標榜多而運動巧耳頃者新官制漸次施行各項人員並曾設有額缺明定職掌優予薪俸臣以爲無論某衙門人員凡兼他衙門差使者應一律由內閣查明撤回並著爲令以垂永久如其人具有專門特長他衙門實在相需者許其咨商內閣奏明調往處以相當位置其本衙門底缺差使亦卽開去不得兼顧以嚴限制而專責成 六京官酌序並行之例仍應規復也累日取資積久致官本昔人所訾然而歷代行之而未嘗更者爾其有法可守足以息騖躁抑躁競也近年稍予變通有資序之法以待中材並開酌補之例以待奇士才勞各視其人叙擢兩不相病用人之法莫善於此頃者內閣接收吏部舊管事件奏定京官一律酌補夫此例也使在紀綱肅清之時自足以興賢選能而今日行之實有利不勝弊者各部院人員多或七八百少亦百數十進身之途旣雜督責之令不嚴知人則哲堯人所難堂官安得盡人取其才具而酌量之現在廉恥道喪賄賂公行必將因此益長奔競之風啓營植之漸至有如唐臣陸贄所云變公舉爲私薦易明揚以暗投者反使沈退者多廉靜而奬進者並僥濫也計不如仍酌序並行以矯時弊謂宜由內閣將京官一律酌補新章卽予撤銷所有各部院官員遇有缺出仍舊一酌一序分別升補上智旣廣甄拔之路而中人亦有自效之途庶人無倖進有以昭公道而責實效矣 以上六端所關至鉅果能行之則宿弊一清秩序自肅官常叙而職事舉法令尊而阻閡通國事庶其大有起色矣獨微倖者無由嘗試不肖者莫能作奸深有弗便耳應請飭下內閣開會詳議采擇施行國家幸甚臣愚昧之見恭摺具陳伏祈 皇上聖鑒謹奏宣統三年閏六月初一日奉 旨已錄

譯叢

西人風流罪案(譯太晤士報)(念六續)

(記西婦班甯敦劫制茂和洋行大班全案)

於是書記官向陪審官質問本堂判辭曾否協議就緒尙須再行退堂否

領袖陪審官答以不須再退

書記官乃向陪審官宣讀控辭第一條讀竟領袖陪審官判曰無罪

第二條讀旣竟領袖陪審官仍判曰無罪第三條亦判曰無罪時則堂下喝采之聲四起糾儀官急起鎭壓令回復秩序

書記官又向陪審官問曰陪審官以被告爲犯平常鬥毆之罪否

領袖陪審官判斷曰有罪

被告律師愛理思稟陳按察使請該使於治罪之時顧念被告身被拘押業已多日

皇家律師威金生亦稟於堂上曰本律師敢請堂上注意於工部局章程第八十三條及該章程之修正案凡英籍人民犯罪者堂上得令其具永不再犯之保結如無妥保堂上得治以遞解之罪

按察使乃宣讀判詞曰美林班甯敦汝其諦聽狀辭中所列三罪陪審官概行註銷本按察使以爲所判甚是然又以爲汝之得免於此三罪者實由於汝之徼倖而非由於汝之果無此罪狀也陪審官判汝以第四條平常鬥毆之罪本使職務所在理應科汝以該罪中最重之刑罰蓋控辭中所列已犯及欲犯之罪狀汝雖未實行然汝自六月十六號至二十三號此數日中固無時不存一凌辱囂俄蘭斯之心也汝之所爲實與安居樂業之文明社會中所藉以保存秩序之一切規律大相牴觸本使必須治汝以監禁六個月兼作苦工之罪至遞解一節目前雖不必判定然本使必於汝未經滿期之前將汝押送回國

按察使判已向陪審官道謝並許以免役二年(已完)

本號開設●上海城內彩衣街●上海北市棋盤街●蘇州閶門內中市 是書爲山陰蓮塘居士所纂[illegible]小說共一百六十四種洵[illegible]

中國公立醫院第卅五次助款誌謝 上海商務總會代收韓山磯君經募黃受伯君助洋五十元王長淯君助洋念元劉子峯君助洋十元[illegible]鄧雨農二君各助洋五元馮譡芸君助洋二元近學齋助洋一元鄧雨農君[illegible]

……用中國機器紙印刷精良裝訂十六册二函定價洋二元五角愛閱小說諸君祈即駕臨本號購取可也　掃葉山房啓

滬廣誠新公煙發兌

本號開設法大馬路現因翻造房屋遷八仙橋西首坐北朝南雙開門面親自揀選大小洋桀象辦川雲各土蘸售零剪照箱批發精製各種公烟發售遠年淸膏每洋五錢頂舊公烟每洋七錢陳宿膏每洋九錢陳膏每洋一兩一錢俱不退灰貨眞價廉童叟無欺如蒙賜顧請認本號招牌不誤

……昌祥號助洋二十元土保勳君全昌成號藏記廠永裕公四戶各助洋十元和記號助洋五元任銘德紹晉卿傅丕烈三君各助洋二元金滄揚包濟廷曹子祥陳逸雲朱省齋陳坤鴻吳永廉鮑士伯韓梅卿孫顯家張友梅張紹棟吳殿雲包兆豐陳省祥莊禹成劉松林丁寶康莊芝香王渭泉諸君計二十戶各助洋一元本醫院經收紙業壽秀甫君代募紙捐公所公信裕長隆周德泰王永興壽祥泰秦馥記七戶各助洋二元陳雲發君老三益大德榮協記仁記五戶各助洋一元振華堂洋布公所代募恒豐仁號助洋十元同泰恒號程桂生君二戶各助洋五元李鴻飛任宗元郭瑞山朱子明四君各助洋二元陸煥卿君助洋一元絲廠繭業公所楊信之君經募第二次助規銀八十一兩除製給收條外合亟登報以揚仁風

論說

論六大強國外交近情（續）

孟子曰。生於憂患。死於安樂。甚矣。國民之不可無憂患心也。顧憂患何自生。曰生於外敵。孟子曰。無敵國外患者。國恒亡。是故美以憂患遂有獨立之戰爭。德以憂患遂有普法之戰役。俄以憂患遂有彼得之變法。法以憂患遂有中興之成績。日以憂患遂有明治之維新。彼其憂患所生。咸在外而不在內。此稍讀世界近世之歷史者所同認也。吾國國民從前之無憂患心。以無敵國外患故。近來國民之無憂患心。以不知列國外交之情形故。爰即最近六大強國外交情形。略舉其簡要者。以爲我國民告焉。

其一則英美公判條約之事件也。夫英美公判條約之發生。其原因甚爲複雜。有謂基於國家之進化。偏重人道主義。遂有此厭戰息爭之互約者。有謂基於科學之發明日增。軍備費用。國民漸有無力担負之勢。遂不得不爲此條約上之制裁。冀以消滅戰禍者。而其實英美之公判條約。全非是等之原因。蓋美日惡感素深。矧巴拿馬運河將次竣工。日之防美。亦甚切。故美日兩國將來或不免以武力相見。此世界外交家多數所論定也。美欲藉是約以殺英日同盟之勢力。以孤日本之地位。此爲將來防日計。可謂善矣。而英國一方面。則又因英日同盟締結以來。祇見日本第一次藉此後援以戰勝俄國。第二次藉此後援以合併朝鮮。今則滿洲三省。駸駸乎有喧賓奪主之勢。夫國力既盛。則商力隨之。而强英之視日。雖無佔城奪地之恐。而東方商務。受日本之打擊。實已無可忍諱矣。且巴拿馬運河一旦通航。太平洋沿岸之勢力。自屬於美。英不與最充富最穩健之美國相持攜。以自保其東方之商務。而第默默受利用于日本。將來非受其窮窘之累。即受其野心之累。此其得失。宜英人所熟籌矣。此英美公判條約之所以克定也。

其二則德法摩洛哥之事件也。摩洛哥本非洲一小國。歐洲人殖民於非洲者多。故英德法及西班牙皆與摩洛哥有重大之關係。從前勢力之大者。推西班牙。方日俄開戰時。英法二國感受最大之危險。蓋俄若戰而不利。必當依一千九百零二年三月十九號之宣言。推及俄法同盟之效力於遠東。而迫使法國爲其應援。法而果助俄也。則英依日英同盟。亦當一轉其中立而生應援日本之義務。果如是。則英法二國即當以日俄之故。先在歐洲中原開戰。兩國之不幸莫大焉。於是英法二國急相接近。欲使從來蟠結於二國間而不能解之外交上各問題。得以一時整理。用免衝突。乃作一千九百零四年四月八日之英法協商。法承認英在埃及之保護權。英亦承認法在摩洛哥之優先權。於是法人在摩之干涉著著進步。又爲避免與有領土於摩國海岸之西班牙相衝突。與聞交涉。以自巴黎通西班牙大西洋海岸嘉代士之鐵道需時甚多。殊爲不便。因先結一改良工事。並使利用法國資本之約（一千九百零四年八月十八號所訂）旋作一千九百零四年十月之協商。西班牙明言無異議於關係摩事之英法協約。惟班國皇室原爲奧之戚屬。而班政府又常在德國圈內。今見此表裏。於是德皇憤不能平矣。（未完）

徵文發表

徵兵募兵利弊問題

節登　（延陵子）

徵兵與募兵之利弊。爲現今最重要問題之一。足供研究者也。

自府兵之法壞。而召募之制興。歷代相沿。已成定例。一旦變募爲徵。彼此相形。似覺紛擾。已甚小民少見多怪。始則畏之如虎。由畏生忌。繼則視之若仇。兵民感情既傷。以至風潮時起。此徵兵之有碍治安也。其弊一。我國民智未開。庶氓知識淺薄。有軍人之資格。克副此最高貴之名譽者。尙鮮。故束之則俯首貼耳。縱之即跋扈飛揚。徵兵初入營伍。上官優異之。若驕子。平民尊崇之如神明。彼等始焉自滿。由自滿而驕矜。而囂張。而放恣。其勢將至不可遏。此徵兵之有乖民氣也。其弊二。中國工商業尙在幼稚時代。全國之出產。惟以農田爲大宗。四百兆人衣食之所需。半惟農民是賴。徵兵之端一開。農民樂其燕閒。每多應徵而往。是國家多一徵兵。即少一生產之農民。未收其利。先萌其害。誠非計之得也。說者曰。期滿退伍。仍可歸田。今日之徵兵。三年後之農民。仍爲若輩也。抑知以勞就逸易。以逸就勞難。就徵而後。居則營帳。臥則床褥。每日除操演數小時外。即鼓腹優游。歌唱自娛。一旦釋戎裝而披蓑笠。負耒耜以耕田畝。不特非彼所樂。爲甚且不堪其苦。已此徵兵之有妨生計也。其弊三。兵制之弊。莫大于徵兵。徵兵之弊。莫大于退伍。當其初徵也。不知費幾許時日。耗幾許餉項。始克就緒。今日操陣式。明日習鎗砲。如是者二三年。步伐操練既熟。槍砲取準較精。無何而退伍之期已屆。乃不得不舍其舊而新是圖。於是有再徵之舉。其費時如故。耗餉如故。後之退伍重徵亦如故。甲省退伍。乙省開徵。乙省退伍。丙省開徵。治平之日。小民之就徵退伍。絡繹不絕于途。已屆疲于奔命。有事之秋。則新徵者陣式未諳。不啻驅市人以戰。退伍者操演久廢。焉能與强敵交鋒。國家歲耗三十六鎭之兵費。卒至不得一兵之用而後止。此徵兵之徒糜帑項也。其弊四。尤可怪者。徵兵章程。首嚴省界。平時編練。各自爲謀。鮮通顧問。故甲省視乙省。幾如秦越人之肥瘠不相關。畛域顯分。町畦之見。係牢不可破。稍有不洽。難保不操同室之戈。此徵兵之先失人和也。其弊五。

雖然。徵兵之弊。既略述之已。試進而言募兵之利。甚矣哉。兵制之變革屢矣。亦屢變而屢敝矣。惟召募之制。輕而易舉。簡而畢賅。且行之既久。兵民已習。焉相忘可免衝突之患。其利一。募兵之制立。法綦嚴。稍越範圍。即按律治以軍法。兵士懼罹重典。無不奉令惟謹。不敢稍涉放縱淫躍放恣之習。自然無己。其利二。語曰。師克在和不在衆。故善觀兵者不貴多。善治兵者不患寡。是可就舊有之兵丁。汰弱留强。嚴加挑選。不足則酌募若干丁壯以補之。舉向時缺額扣餉等弊。一概剔除。賞罰嚴明。人至樂爲我用。庶可不必另徵。致損民人之生計。其利三。徵兵定退伍之制。名雖使全國人皆兵。實則使人人存欲去之心。國家永不能收徵兵之效。不若召募之兵。額有定。身入營壘。永遠爲兵。充兵者知無退避之期。當大敵當前之際。故能奮不顧身。希冀一戰勝。齊庶有升遷之望。或効命于疆場。帑不虛糜。兵皆能戰。其利四。況募兵不拘省界。甲省之民。不妨隸乙省兵籍。彼此藉相聯絡。無事之時。出入恒相友。有事之時。即可收相助之效。斷無不洽之虞。其利五。

要之天下事有利即有弊。有弊必有利。利之所在。即弊之見端也。弊之淵藪。即利之歸宿也。是在當事者審其利害。衡其重輕。兩利相權。必取其重。兩害相較。則取其輕。徵兵本有弊。而軍民合一。盡人知兵。即其利也。募兵固有利。而老弱無歸。乃流爲匪。即其弊也。以徵兵與募兵較。**徵兵利小而弊大。募兵弊少而利多。**今欲趨利避害。**是宜改徵爲募。不可變募爲徵。**

緊要時事

外官制近聞二則

▲督撫權限之問題　法制院對於外省官制。現方着手。有謂宜仿照德意志聯邦制度。督撫權宜加重者。有謂宜參酌日本府縣制度。督撫權宜減輕者。有主折衷之論。內地督撫權宜減輕。邊境督撫權宜加重者。前有旨命直江鄂滇東五省總督參預外省官制。聞法制院刻已有電致五督。請派員來京協商。並請先行電示意見。以備採擇云云。

▲將軍裁撤之問題　駐防將軍之裁撤與否。亦爲外官制爭點之一。主裁者援東三省成例爲言。以爲東三省旗漢雜處。而以總督領將軍。未聞有何不便。則各省駐防。亦何不可以督撫兼管。反對者則謂目下黨禍迭起。新軍難恃。綠營又奉命裁減。則捍衛之用。於旗防不能無藉。旗漢素不相習。則不如仍置將軍以便督率。且於籌畫生計。改編旗軍等事。亦較爲親切。兩說各有一理。且聞那相主留甚力。慶邸又左袒之。則駐防將軍之裁撤。恐猶未必實行也。

會計年度之爭議

我國向用陰歷。於整理財政頗多不便。澤公因主改用陽歷。乃先就各督撫商會計年度。瑞趙兩制軍皆主以七月開始。蓋我國向例。以五月奏銷。則以七月開始。於舊例猶庶幾也。張制軍又主以正月開始。陳制軍又主以四月開始。度部不能決。乃特開會議以討論之。其間有主張廢閏者。有主張廢閏計算以節氣不以月而以夏至爲會計年度開始期者。澤公亦不能決。乃令各員各具說帖。詳細說明。以便採擇云。

新簡總領事敕諭　恭錄

駐紮墨西哥二等參贊代辦使事兼總領事官吳仲賢。委任敕諭。　皇帝敕諭駐紮墨西哥二等參贊代辦使事兼總領事官吳仲賢。墨西哥爲美洲商業薈萃之要區。我國僑民日衆。稽查保護。責任宜專。茲特命爾前往駐紮。凡在該國華僑。務宜加意照料。俾得各安生業。遇有交涉事件。隨時商承出使大臣妥愼經理。爾其恪恭將事。勉盡職守。毋負委任。特諭。

駐紮日本國橫濱總領事官孫士頤。委任敕諭。　皇帝敕諭駐紮橫濱總領事官孫士頤。橫濱爲太平洋東亞商業出入之總樞。我國僑氓日益衆多。商務亦稱繁盛。照料稽查事事均關緊要。茲特命爾充橫濱總領事官。前往駐紮。凡在該埠華民經營貿易者。務宜加意保護。俾得各安生業。遇有交涉事件。隨時秉承出使大臣妥愼經理。爾其殫竭志慮。勉盡厥職。毋負委任。特諭。

駐紮美國小呂宋總領事官繼善。委任敕諭。　皇帝敕諭駐紮小呂宋總領事官繼善。小呂宋爲南洋商業之總樞。太平洋往來之孔道。我國人民流寓甚衆。商務亦日臻發達。稽查保護。均關緊要。茲特命爾前往充總領事官。爾宜悉心經理。在外華僑隨時加意保護。遇有交涉事件。秉承出使大臣妥愼將事。毋負委任。特諭。

俄約未能開議之近聞

日前陸專使電致政府。詳報在和互換條約日期情形。並聲明已於初六日由和啓程赴俄。聞俄皇現在別宮避暑。尙未返京。到俄開議大約尙需時日云云。

中央教育會第十一次會議紀事

初十日八時開會。會長請假。由張副會長代理。會長宣言。昨日會場討論過多。虛費時期。未免可惜。諸君對于議案有意見。儘可發言。但望言勿及於題外。幷望勿徒於文字上吹求。嗣由辦事官接讀軍國民教育案第六條。有李會員修正案。於實地練習之下。刪去卽酌與獎勵五字。由會長付表決。得少數。牟琳登台演說。提出此案者。使師範生略習軍事。俾將軍國民主義輸入兒童腦筋。但中國徵兵一時未能實行。此事恐做不到。本員以爲此案可以取消。陸光熙登台答辯。大致謂欲使兒童有軍國民眞精神。非由師範習軍事不可。斷不能取消。牟會員欲刪去此案。有討論者請發言。羅振玉謂教育當養成與世界共同之人格。不能以現時之情勢危急而施此特別之教育。陸光熙復答辯。會長以牟案付表決。得少數。李會員謂獎勵既停。則酌與獎勵可以刪去。曹汝英謂獎勵非實官。幷非出身。不過照軍士上給以名譽上之獎勵耳。戴丹誠謂酌與獎勵可規定縮短師範義務一年。陸光熙謂戴會員之說可包括於獎勵之中。不必規定。會長謂陸會員之言衆有異議否。衆無議。遂不付表決。陳用咸謂可刪去仿照日本數字。衆贊成。戴丹誠謂本員之修正案何以不付表決。會長謂已詢衆人俱承認不付表決。此時戴丹誠大呼不合章程。會員有附和之者。亦有反對之者。秩序大亂。卒由會長以戴案付表決。得少數。戴又爭執良久。吳鼎昌謂會長嗣後不可用反表決之法。會長囑辦事官宣讀王季烈修正案。加徵兵未行之前。凡中學以上各學堂學生有願當志願兵者。准其入隊一年。由陸部於軍隊內定優待之法。以資鼓勵。王謂本員提出此案者。欲使人有願當兵之風。林傳甲謂王會員之修正案再另添一條。不可加入此條內。牟琳謂外國當兵乃法律所規定。非眞盡人皆願當兵也。規定此條恐無人去。會長以王案付表決。得少數。王景禧提出修正案。登台演說。大略關乎辦法手續。谷鍾秀謂係施行辦法。可不討論。沈恩孚謂王會員意思甚好。可另提出修正案。衆贊成。會長謂此案即照此通過。陳寶泉謂可不用三讀。衆無異議。曹汝英謂不用三讀是否仍須修改字句。會長謂字句當由原審查員修改。曹汝英謂此案條文有不通者。本員爲審查長。文理不通。即應辭再行修正之職。會長謂曹君已辭職。即由他審查員修改。是時原審查各員俱先後聲明文理不通辭職。顧棟臣登台勸衆人不可存意見。其時秩序又大亂。會長謂曹君之言。鄙人未能聽淸。其因事多而辭職也。故允其辭職。今方知自謂因文理不通而辭職。乃自己謙讓之言。斷無承認其不通之理。是時胡家祺數言甚得體。遂由會長宣告接議國庫補助案三讀。囑辦事官逐條宣讀第一二三條。衆無異議。時已十時三十分矣。宣告休息。

◎辛亥閏六月十八日第一千三百十六號◎

派律脫香煙

人人都歡喜

上海 洽昌土棧

本號開設法界三洋涇橋吉祥街中市自運大小洋藥川西雲土躉售零剪照箱批發並售各種精製公烟發客陳膏每洋四錢公烟每洋五錢宿膏六錢老陳膏八錢陳膏一兩公膏一兩二錢冷膏一兩四錢以上均皆連灰如有烟灰再行換膏若買大小洋藥川雲等土格外克己倘蒙賜顧請認本號招牌不誤遠近函購原班回件 戊105

上海新開 廣仁信土棧

本號開設上洋小東門外十六舖坐北朝南石庫門內自採辦大小洋藥川西雲土原漿貴州等土一應俱全親發兼製各種清膏公烟發客零剪躉售照箱批發貨眞價廉如蒙諸君賜顧請認本號招牌庶不致誤信局函購原班回件 戊104

(張) (園)

閏六月初九夜起

每晚開演電光活動影戲並改唱崑曲每位二角

(逢禮拜三六夜)

◁加放東莞五色燄火▷

每位加一角

社會教育團 新戲園

劇場在大馬路外灘謀得利隔壁

十八夜星期六

喜劇 戒酒 ／ 喜劇 誰先死 ／ 喜劇 廣告結婚

◁頭二三四本社會正劇▷

徐仲魯

十九夜星期日

喜劇 遺囑 ／ 喜劇 娶妻競爭 ／ 喜劇 閨門訓 ／ 喜劇 魂靈交換

○五六七八本社會正劇○

徐仲魯

徐仲魯

本社同人鑒於上海劇界以寫狀社會爲旨特編新劇仿效各國巴黎寫實派之戲近以多移愛國魅女之戲例佈一次再演故入售票至下星期早日六〇切勿期票房座者請爲荷得購先帳事○票正仍在社會教育團啓 戊1554

遺失莊票

今遺失森和莊第一萬七千四百號十二日元三十二百兩已向該莊說明作爲廢紙各洋號切勿收用弗致中和

羣仙茶園夜戲大減價正廳二角

(新裝中外各樣電氣自來風扇)

十八夜大減價正廳二角日戲每逢禮拜三六禮拜日佈景彩片

小連生 小王 ... 小子和 ... **小奎官** ... **頭本徐中魯** ... **蓮花湖** ...

新裝電話一千三百零三號

文明 大舞臺

新排 夢遊上海

本夢一情八其尤鈎機畫不活簇常好正次卽特台遊戲節門妙種復心器片同動新熱戲排候行此新上內五各佈景門添變比布燈眞鬧也演純演佈排海中花極置彩角用幻來景彩非之現一熟唱聞

南海潮

爲景彩不及超製特行改期

本舞臺近編(廣州血水)彩用水動活配精劇十萬有一未有劇爲爲切備告贈此彩從多之磅萬十有本停添此戒太佈爲重官西中舞止聘物景佈寫聞意視來所此特體仰臺新名需劇內青年眞片以助與會先(南海潮)附用容以主義每位社會普

法界歌舞臺啓 戊1527

大舞臺禮拜六戲頭等正廳三角

十八日頭等正廳三角二等二角三層樓包廂二角特別包廂四角

小子和 ... **販棉** ... **馬記羊州五人義上馬緣** ...

文明大舞臺

十八夜准演日戲每逢禮拜六禮拜日全部藝員一齊登臺

蝴蝶新茶花(五六本) 世紀 **花計新茶花(七八本)**

迎貴茶園日戲大減價正廳一角

十八日特請京都內城府貫正超等全班文武名角合演好戲

首代髮割雙 **一箭仇** ...

迎貴茶園夜戲大減價(正廳)洋二角

十八夜特請超等全班文武名角日戲逢禮拜三六新裝電氣風扇

... **十粒金丹** ...

(法界歌舞台公記大戲園)

法界吉祥街歌舞台閏月十八日戲准演

收關勝(大興水泊梁山) ...

法界吉祥街歌舞台閏月十八夜戲

楊乃武 ...

電話一千零二十四號

商辦新舞臺

閏月十八日戲包廂官廳三角正廳三層樓二角二等一角

毛仲琪 小桂芬 薇益芳 薛瑞卿 尹順來 王益芳 賽魁冠 李祥麟 趙文連 馬飛珠 林蓮慶 小雙鳳 張魁來 賽順冠 趙文連 夜來香 夏月潤 七盞燈 夏月珊 小連生 林步青 小保成 許奎官 邱蕊卿 馬飛珠 苗鳥林

乾元山 ... **女君** 新排情節 ... **五本** 文武接聯著名 **六本** 改良 **女君子** 好戲 藝員合演

十八夜戲包廂官廳一元正廳三層樓四角二等二角三等一角

艷陽樓 ... **二十世紀** 眞水有五 **二十世紀** 萬磅

七本新茶花 八本新茶花

美商大富貴夜戲每位正廳二角

十八夜戲禮拜四特聘京都超等文武上選髦員特演改良好戲

... **四搖會** ... **全本佛日增輝** ...

本園新裝電氣自來風扇

協記 丹桂第一臺 諏吉開演

本舞臺去臘開辦迭蒙各界推許獎飾方深慚汗又於夏間因拆股停演今屆另舉經理重行組織得與舊時重負各界見於舞臺之不可謂非幸事時惠顧諸君相盡智極廣隨時改良以副諸君惠顧之雅惟有學略自信者四上改良以副諸君惠顧之雅謹則預爲諸君陳之

一(改良戲劇)延請留學各國富於新劇智識之名士及老於排戲之各種程度腳本及中國油畫名手添本以增進社會看戲之各種程度

二(新奇布景)延聘日本及中國油畫名手添製景片研究各種繪影繪聲之

三(添聘角色)山陝京津方法務使閱者如履眞境惟地限南北每抱名角難聲致見之憾本舞臺已鳩重金廣羅

四(擴充座位)日夜督飭工匠將樓上包廂拓廣以下風窗多設風扇座亦改造寬敞並多闢四則經理人衛生而祛暑氣◎上列四則經理人慘淡經營秩然就緒此外之處尚望各界匡正一俟工程完竣名角疏忽之處尚望各界幕先此布聞

●協記有限公司 許少卿 貴俊卿 謹啓 戊1540

……擾自然不勝私喜竊謂天下補血之功舍是丸無可與議又奇者內子小產致病崩漏不止血分大虧病愈起床氣體漸弱腰背酸痛飯量減損經水異常短少色淡而黃極意求治藥不見效偶服如意丸二粒驟覺四肢舒暢胃納特强因之逐日照服歷二旬餘諸恙悉除經水漸厚鮮紅頓改舊樣去冬適得一子益大喜過望服如意丸之補血於是乎又得一實證爲告同胞以作指南之針姑蘇桃花塢唐允恭謹謝上海河南路廣東彭壽堂錄○補血生精如意丸大瓶四元小瓶二元

立愈遺精金剛百鍊丸

經驗家驗奇方　咸稱天下無雙　遠埠函購　郵局最妥　患有遺精　幸弗錯過　服不效驗　包退包還

精者人身之精華也精固則强精竭則亡關係何等鄭重世人凡患遺精者實因思慮過度相火妄動或交合之際忍精不洩或濕熱結心腎不交以及少年誤犯手淫中年思慮過勞致有精關不固夢遺滑精從此起矣明知精乃種子之本豈任常洩若不早治不但有碍嗣續且由此精神疲倦腰膝酸軟耳鳴目暗百病叢生甚至促及詳察此症欲設法求治苦無對症方藥本藥局家藏經驗奇方係坐茅蓬老僧所傳名曰金剛百鍊丸無論有夢無夢亂說流精未交先洩以及精薄精清等症此丸三日奇功立見能使精關堅固諸恙咸瘳功能固精封髓活血健脾歷經試驗百無一失凡衛生者幸勿觀望致貽後悔也○每小盒洋一元每料一大盒洋四元○另製第一靈驗遺精一貼膏功效同上每張洋七角若膏丸並用功效益彰雖年深月久老病服丸二料可包永遠絕根上海三馬路西市小花園對門錄繫大藥房發兌 T227

南洋勸業會紀念品急救萬應痧藥水發行廣告

南洋勸業會去年第一次開幕時值夏秋之間天氣炎熱且此地久屬荒蕪潮濕尤重會內諸同胞旅斯土者不免多罹霍亂吐瀉等疫本藥房主人早以慮及故不惜重資預製治痧藥水運往南京派送各館大則百瓶小則五十逢人贈給六七兩月綜計贈給五十餘萬之多數凡經嘗服是藥水者莫不讚稱神效有藥到春回之妙後蒙各館列名登勸業日報一再頌揚因此名馳海內外矣今年入夏以來蒙各埠諸大善長匯銀訂購以期暢流全球并囑公道發行廣濟生命云云本藥房受此重託不得不勉從其請訂定發行章程其名曰南洋勸業會紀念品萬應痧藥水藥既靈而價亦便宜每瓶祇定價洋五分每打五角每洋一元計二十四瓶特此廣告

總發行所上海四馬路五洲大藥房謹登 T1267

杭州四十一協二等書記官趙善初君褒獎光華堂

清醒丸

華產精造之特色

光華堂主人鑒鄙人近自感受暑熱嘔泄不止昨敝友胡君希彭由滬來杭携有貴堂精造之清醒丸囑服數包次日病即霍然精神頓爽足見此丸主治効能確實可徵決非虛語誇示特此專函鳴謝請登報端爲良藥之保證　順頌　壺安　杭州四十一協二等書記官趙善初頓首　閏六月十二日 T1566

我國戒煙同胞共鑒

予煙癮之深有四十餘載戒本不易前者經驗市上戒藥數十種之多無一奏效有友張文賢者恒以日本醫士發明之亞支奶勸服渠云亦賴此藥戒脫歷述良能予因閱報登廣告略謂冒牌甚多購者須認明保單盒底加有機器鋼印印花即是眞品或逕向席公館購辦等語予於是審愼游移迨至今春三月間運米經商道出安慶忽見孫公館門首告示煌煌乃亞支奶分銷處購定兩聽如此之眞牌但遂展看保單盒底均有機器圖印印成本色中西暘文印花丸顆大小均勻金銀光彩奪目試服數粒和平異常待米卸運順遊滬上其時疑尚未決逕赴壽康里席公館見係各大憲嘉獎斯藥告示重重陳設則公館氣概逈非開店售藥者可比其存心濟世於此略見一班故予益加欽佩又購兩聽比對服餘之藥無異歸而照服剛剛一月而四十年老癮竟消化於無形矣邇來於親友及同業中以此勸而戒戒而斷者十餘人此種靈丹利世匪淺各願出資集成英洋一百元由予略述顚末代登各報敬告烟界同胞速服亞支奶早登覺岸愼毋失之交臂也幸幸

●附告用法●凡癮一錢●用藥一聽●丸若減完●包可斷癮●蕪湖米業張子瑞登白

孋香廬製　哮喘氣急丹　救命之寶

外埠來信須寫明寄交總發行所外克己如無消路包可退還門市起碼三角

此丹乃本廬第一家創製行世　人體百病莫苦於哮喘氣急之症是致使求藥之人無從辨別

中風寒牙痰外者皆哮發因聲嘶氣促頑痰上塞甚至水漿不能下咽片刻不得安臥閉目喘吼旁人不忍目覩本廬創製此丹竭十載之心血經萬人之試驗有功卓著無病不瘳早已名馳中外頌聲載道登各報僅海內病家采辦以上各症無論新病久病老年少年男人婦人只要用白開水送服一肺氣不宣痰火上壅長夜咳嗽老年氣短氣急多痰胸悶痰壅哮喘腎虛喘吼氣喘痰塞久年不愈氣虛發喘汗出如二錢藥性一到立見喘平氣順痰化咳止輕症一瓶即愈重症一料全痊且可永保斷根非如他家之藥服者罔愈不服即發所可同日語也大瓶一元附送止哮丹一貼○小瓶一元每料六瓶五元不靈包退還銀惟附近一闆門面便急假冒須認明註冊商標天馬爲記

上海寧波路口五馬路盆湯弄走過絲業會館間門面崔氏孋香廬總發行所 T196

謹述彭壽堂四寶半夏露愈病神速非常遠近購用必須認明河南路七號門牌彭壽堂地址牌號方是的眞注意注意

彭壽堂半夏露功效確證

僕向操磁業年屆知命久患咳嗽之症日夜不止苦累已久歷訪名醫服各藥又無效果自前年秋冬之交因事留申購得廣東彭壽堂化痰止咳四寶半夏露服之數日其恙若失由冬及春迄未一發因續購一打攜帶回鄉抵家後親知咸問病原因遂將服露顛末及現在帶歸此露各節縷析詳告由是爭相乞取得愈新久輕重各症復不下十餘人今春來申紛紛託辦待予回里眼見窮苦之人如華夫子八十餘年咳嗽形消骨瘦有如病人一服而愈者福來聚棧凌子君寒喘氣急呼吸欲絕少痰須臾數將不救得半夏露一中瓶而愈者福生陳益生君痰湧咳嗽衣莊……

病患除者他如徐文翁觀察念四年哮喘用藥罔效服半夏露三大瓶而愈者其於寒熱咳不論風濕寒熱咳不論外感內傷一經服後立慶安全小號介紹之良緣從此將源源不絕矣爲告同病以作確證仁澤普施無間鄉僻僕尙與有榮光所妙者痰

江西景德鎭蔣鈞照頓啓 T1091

……大有奇功誠保生養身之聖藥益壽延年之仙丹也衛生諸君盍嘗試之代售各號列左○上海……道中祥發源○吉林省育生堂○瀋陽天益堂○寬城子世一堂○鐵嶺義和堂○新民府泰和堂○錦州大德堂……山西太谷縣廣升遠謹啓

夏令家用必需之品

貞上香水精　此品貴重異常渦漪之沾累月經年其香不減上流婦女珍之　每瓶洋一元五角　又二元五角

各種香水　貨色不等價目亦殊然皆提取花蕊精髓而成灑於衣巾香極甜靜且又耐久　每瓶自一元起至七元半尚有價更昂者

最佳花露水　香亦耐久宜灑於蚊帳被褥洗面澡身加入數滴芬芳能解蚊蟲叮咬之毒　每瓶洋一角半至六角

各種香粉　名色甚多皆係上等之貨敷之白嫩紅媽香艷且能滋潤光卿氣恐就消除　每盒自三角起一元五角

洗浴香　此係西國貴婦人所用浴時投入少許方香襲人體點瑕使膚若羊脂　每塊洋二角半

洗阿摩尼水　善除垢膩且能解不正之氣以免疫毒兼用尤妙　每瓶洋六角又二角半又五角

清香洗牙水膠　牙宜常洗以此二種洗之齒頰生香並免蟲蝕火痛之患　水每瓶二角半又五角半又七角半又九角○另有藥牙粉治痛健最靈每盒四角半又五角

喃嚾粉　本藥房所精製嚾嚾水並備此粉以便隨意自行調飲　每瓶洋五角

自造荷蘭水彈瓶　用此彈瓶自造荷蘭水飲極簡易而且鮮潔異常　每只八元　小二元五角　彈子每打一元

痱子粉　暑濕相蒸易生痱子此粉撲之癢退痱止痱即消滅無痕　每聽洋三角　又六角　又二角五分

伽羅香膠　此品來自西國婦女用代膏澤塗抹雲鬟光滑照人且少垢膩　每盒五角又六角○另有生髮香水尤佳　每瓶四角至一元

各種香藥油　名色亦多如檀香薄荷如意玫瑰檸檬等油尤爲合宜　每瓶五分又一角○另有生髮傳髮香油俱佳　每瓶四角至一元

薄荷錠　薄荷疏風散火兼有芳香辟疫之功其錠主治甚夥可以和嚏於熱傷風最宜　每錠洋二角半　綦銀盒洋五角

樟腦球　辟疫殺虫功稱第一室中擺設或身邊佩帶毒蟲遠避貯諸衣箱可保永不霉蛀　每聽洋二角　又三角半又六角

司美林所四　常佩身傍嗅之雖大疫傳染之鄉微蟲攢聚之地亦可無虞中國臥龍丹等萬不能及　每瓶洋三角　又四角又五角

避瘟解疫藥水　考究衛生者必以此水灑室中或牆下溝渠坑廁等處臭穢之氣蕩滌一淨此水有瓶頭大小不等隨便可購

口香糖　夏日口氣易濁含此糖滿口生香與人對談不失文雅色味俱佳尤爲婦稚所喜　每瓶二角半　又四角

滅臭蟲藥粉　此品係由西國秘方試以撲於牀席几案之間臭蟲聞其氣味無不立斃且與人無害　每盒洋一角半

殺蒼蠅紙　此紙鋪設之處能將蒼蠅盡行收吸以消滅之免其散子佈毒貽害人身　每對洋一角

保險剃刀　修面整容男女可用精巧華美且能自由保無危險○另有刷子肥皂件件合宜　每具洋三元半　又十二元至十四元

香艷鏡面散　此係國粹佳品用之能使皮膚粗糙者變爲滑澤面容黃紫者轉爲紅白細而且嫩凡爲烈日所晒起瘰發析以及油光烟氣酒刺雀斑均可消退　每瓶五角

染各色肥皂　夏日衣宜頻洗然洗多則色淡惟用此皂如法染之無論綢布均可鮮艷奪目煥然如新　黑色三角五　湖色雪青青灰等均二角五

閨閣雜用品　此類甚多如噴香水球洋二元七角半　粉撲盒七角半至三元　畫眉筆三角至五角　肥皂盒七角半至一元　俱極動人愛玩

金銀邊眼鏡　遠近平光式樣顏色一應俱全濃黑淡藍二種尤能遮風障日保護目光　銀邊每副二元　金邊六元至廿元

去濕止癢藥　濕重者熱天或爛腳或爛腳了奇癢難熬向無妙藥用此外搽竟可立效如神　每瓶四角　又二角半

各種沙濾水缸　夏日飲水最宜清潔此等缸濾出之水生飲亦無妨礙日常月之永免疾疫　每只洋五元起至二十五元半

上海四馬路中英大藥房啟 T984

兜安氏西藥公司遷移廣告

本公司現已遷至江西路B字五十一號二層樓上交易凡臨敝公司當備極歡迎如郵寄函件逕請直投該處可也此啓　光顧諸君希隨時枉

1496

眞人參鹿茸海狗腎壯陽種子衍慶丸

京都天寶齋天下馳名◎種子仙丹◎靈驗無敵◎若服他家不靈請來一試虛言欺人罪我　惟天上海二馬路西鼎新里口

本草云海狗腎一物其性大爲扶陽補陰養精堅固一切諸虛百損五勞七傷夢遺滑精腰酸骨痛四肢乏力本齋獨秘良方選用眞正吉林老山人參關東鹿茸海狗腎並各種滋補貴品上藥君臣佐使相配製成雅藥性和平不燥不熱四時可服專治男子陽痿不舉舉而不固既舉未久或精清如水精冷如冰或未畢精先洩或洩而不射年輕損傷體弱之人服之轉弱爲强雖白髮老翁變爲陽台健將久服陽足宛如幼年藍田種玉左券可操堅硬如鐵甚心歡樂扶陽種子功效甚速此乃本齋獨得之秘實非敢大言欺人實是求是異常神力補命門益丹田開胃煖脾壯筋活絡培元固本養精烏鬚黑髮轉老還童却病延年多子多壽此丸扶陽種子十分靈驗敢稱第一絕非是誇口矣連服一月功效立見每料雙料念兩三十六元每兩雙料二元單料减半◎另有始創秘製鹿茸海狗腎壯陽補身種子衍慶酒大瓶四元中瓶二元功效同上此酒如購十瓶照市九扣◎壯陽煖腎種子膏每張一元◎扶陽第一海狗腎每條洋十元功勝鹿茸十倍遠埠函購託郵局最安 T926

廣告　鏡面散

特加藍龍商標　嚴杜僞藥害人

沈製生髮膠有藍龍商標爲眞每瓶半元每料六瓶二元半如由民局或託友人先由郵政發一信以便根查千萬留心僞藥

本主人創始沈製鏡面散一藥專治男女面上雀斑粉刺烟容酒刺紅瘰白點黃黑等類勿靈還洋早經天下同胞共信用也乃無恥之徒私造僞藥害人衞業蒙上海英美會審公廨分府嚴禁假冒在案不料日久玩生又敢出以取人漁利茲特再加藍龍商標以別眞僞藥內加銅印

大寶令出示　本主人告示　簽字仿單方是的眞　料加重分量增多於十二月初八日起

人壽醫藥室主人　餘年　定章發有特別利益儘可函訂　氏廣告各省藥房有代售如無分售處願爲經理批

各省經理處格外注意　售價雙料每洋二瓶每料六瓶洋二元半單料每洋五瓶每瓶二角半總發行所上海山西路郎盆湯弄大街集益里二弄對門 T436

接緊要時事

桂林官話報被控停版始末記

桂林官話報前因揭載郭述皋在雲南劣迹被郭述皋以損人名譽等詞在審判廳控訴王警道遂請李提學轉飭官書局不許代該報印刷桂林印刷事業只有官書局一家此外更無印刷處遂於五月初九日停止出版

停版後該報即以揭載郭述皋事係爲公益起見並未違犯報律具稟審判廳大致謂記郭述皋事之稿係由本省諮議局交來雲南紳商學各界來電並非揑造且事關公益亦非攻人陰私並無違犯報律等事

此呈在五月中呈訴直至六月杪始行裁判因原函中有『述皋曾寄拜幼帥膝下』等語而官話報揭載之標題則係『這般也配作乾兒』七字乃判謂述皋與報館呈訴均確實但報律第十一條以損壞名譽報紙不得登載爲原則事關公益不涉陰私爲例外該報標題用配作乾兒字樣係照原函原電而傳益之不得謂專爲公益不涉陰私應犯第十一條之罪即應處以第二十二條罰二百元以下二十元以上之罰金遂酌量處八十元判結

審判時報館委任人劉某曾與法官辯論良久不肯承認乃法官遽行宣讀判詞了事委任人歸述諸同志皆爲不平現正擬上控云

續志句客阻墾肇事情由

十四日句容鄉民滋事昨報已據該處來函將肇事緣由及其詳細情形刊錄報端昨又得訪員來函所述情由較爲詳晰特行照錄如下

句容縣許玉農大令對于鄉民滋鬧開源公司一節本不主操切從事奈各公司羣以該鄉民等以劃界之故致將公司房屋器具搗毀若不嚴拿首要並責令賠償將來各公司辦事將無從措手因屢向縣督促進行而許大令又屢接奉嚴拿滋事首要之憲札因派差嚴密訪拿於本月十一日拿獲朱德榮戴啓祿二名比即訊供收押十二日又經差拿獲嚴本文一名行至中途嚴以計脫去即奔往朱戴所住之村由該村發起召集多人沿途鳴鑼號召約有數百人之多於十四日黎明抵城越城而入許令聞警比允將朱戴二人釋回臨訊再爲到案無奈鄉民愈集愈衆語言莫辨且羣以領荒之舉半由于自治員籌費而起故于自治員尤爲切齒惟時各鄉民手中均持有釘爬鋤頭首先奔向自治所副長張長華家將住宅搗毀旋即分投浸會教堂天主教堂及自治所長駱文鳳勸業員朱澄紳董張恩福劉盛富庫書徐映泉各宅並高等小學堂自治公所警察局計十一處房屋或拆毀全幢或搗毀數間並聞街市鋪面亦間有受損失之處惟時勢甚洶洶不可嚮邇城中文武員弁並毫無擺布午後天忽下雨數陣鄉民無從立足始漸漸散去許令爰星夜專人至督署請兵赴句彈壓督憲立即派巡防營統領趙會鵬領兵前往計十六日午後定可抵句

按十五日電內有學堂幸免波及字樣實因學堂搗毀在後發電時尚未得其詳故有此漏誤

東報譯要

中俄條約案

（譯八月六號大朝新聞）

俄京函云此次中俄改訂條約中俄欽差全權大臣提出之條項及對滿蒙政策之一部分如左

一防蒙古人移住俄國

一要求俄國交還被捕之馬賊及中國逃犯於中國

一設關於滿洲蒙古並改正稅則以保護中國出口貨

一勘定國境增加守護國境軍隊並派特別官吏監督此軍團

一塡發免驗單協定轉運禁制品規則

一設礦業及採木規則

一設俄國雇用華工規則

一設中國領事館于黑龍省及後貝加爾省

一不認哈爾賓及東清鐵路沿線之俄國行政權

一實行在中國境內之俄兵制限

一拒絕俄國要求在洮南府及張家口二處設領事館

一使松花江及黑龍江航業發達

一設監督署于蒙古使監督行政官並新設行政衙門于中央都市

一由北京派兵一鎭駐札東三省

一設股分公司籌辦錦愛鐵路

英俄公判條約

（重譯俄國諾阿烏勒米亞報）

俄國從無攻擊印度之意故英日同盟條約中不聞有無規定關于防備印度之事皆無何等意義此次改訂協約將第四條删去已足証英國輿論之變遷英日同盟英國之意本在防俄國但今之英日兩國則不過以同盟爲防亞西亞意外事之利器非所以對抗俄國也故俄國亦當與英國締結公判條約且英俄締結此約其根據較多于美國俄國不但無與英國開戰之理由實處于不能交戰之狀態英國固不能駛無畏式戰艦入莫斯科河俄國亦不能遣陸軍從特穆士河登岸英俄公判條約實與兩國之政治的及地理的關係相倚而成同時吾人又可避英日同盟之鋒今之新英日同盟實受前外相伊士烏爾士吉締結之關於中央亞西亞之英俄協約之影響也

青島總督尚未得人

（譯八月四號報知新聞）

德國之經營青島已十年于茲矣種種設備皆甚可觀其經營方針皆出于德國派之國家主義無一事無法律規則保護干涉之惟財政甚困難故經濟的事業多歸于失敗目下青島總督尚以乏人爲苦

脫爾伯爾大將自就青島總督之任以來雖刻意經營因財力太薄終不能不求津貼于本國政府德國議會因青島年須津貼巨款故每年開會時輙以青島總督爲衆矢之的因此脫爾伯爾頗不安于位屢行求去德政府則升其官爲大將再四慰留之脫爾伯爾終不可遂于五月間率其妻子回國

脫爾伯爾氏既去德國政府欲使參謀長邁耶華特繼其任調之回國且升爲大佐邁氏力辭其最大理由一在殖民地財政困難一在總督俸薪太薄總督俸薪向本五萬馬克後爲德國議會減去一萬馬克目下五萬馬克尚不敷用再減去一萬馬克勢必不能保其地位故決計不就

現青島總督雖由現在參謀長泊普耐爾代理德國政府以難得適當之人尚欲邁氏爲之欲邁氏爲之則不能不給五萬馬克俸薪並津貼殖民地經營以此已足見青島總督之難得其人矣

日本內閣將解散

（譯八月三號大阪每日新聞）

比來桂首相雖極力維持現狀因時局日非早晚終須解散繼其後之西園寺侯爵又不欲爲現內閣政策所束縛袖手旁觀不肯爲助故桂首相願將內閣讓于西園寺侯一切任其所爲概不干與

西報譯要

中政府在澳門爲示威運動

（譯字林西報）

據東京日報接廣州八月二號電粵督奉政府命將於明晨遣軍一標馳赴澳門向葡國行示威運動蓋中葡爲澳門問題現正在磋議中湖北省之軍隊已預備調往廣東爲粵軍援助兩國最後之磋商將於日內發表

俄人改訂中俄商約惟一之目的

（譯文匯報）

中俄商約問題俄國所陳意見外間雖未宣佈然據各種可靠消息而觀其最要點實係要求阿穆爾省之興安嶺作爲中俄邊界一節其所托理由則謂照此辦法方可保存領土之完全俄政府於此節當力持到底不稍鬆懈竊可檥牲北滿洲種種利益以爲此事之代價倘中國堅不允許則俄人惟有爲相當之軍事預備而同時又須添派北滿洲之防軍據東京日報海參崴訪員之言謂此信如果不虛則洵可謂年來遠東問題中之最困難者云

美人贊助中國防疫

（譯太晤士報）

美國哈佛大學有醫員一衆發起一種計畫將於中國開辦學堂專研究衛生新法及防疫事宜其領袖者爲威廉勒斯愛德華醫士而該大學校之校長伊寥忒君亦甚熱心贊助並有美國各紳富捐款已得二萬五千元將來赴華之醫士須愼重挑選必擇其最相宜者即開辦之地點範圍日期等亦已議定美總統塔虎忒曾將此議悉心研究一過亦甚表同意謂此舉更足使中美感情倍臻聯絡且亦爲開放門戶主義之一端所以使華人知美國及外人扶助之誠意此校當於明年二月間用正式禮開辦時即中國新歲中也該校並有極精美之試驗室凡各種疾疫每年使中國人民慘斃至數千萬之衆者均於是考驗務使核瘟霍亂癩病等絕跡於中華帝國國境之內云

大連又起疫症

（譯字林西報）

大連來電該處又有疫厲其地點在哈爾濱之東相去約一百五十華里

日本偵探計畫之被阻

（譯字林西報）

俄國斯拉夫報刊有北京來電據稱日人所設亞細亞會之通信事宜已被中政府出而攔截該會在公牘之中及官場報告則謂宗旨在擴充商業意欲於齊齊哈爾吉林奉天北京斐利濱羣島印度支那等處分設支會然按其情實確係一種有秩序及有團體之間諜事業得日本總參謀部之贊助於常年補助金三十萬日元之外並於祕密項下（即國事偵探西人稱爲祕密職務）撥給日元五十萬元至該會各經理人則大都與總參謀部有密切關係或即由該部人員充任者也

詳誌英國喀狄夫埠船役暴動事

（譯字林西報）

此次英國喀狄甫埠船役罷市風潮其劇烈爲從來所未有該黨中人成羣結隊赴埠內各大工廠脅以全部工人須一律罷市該黨又赴華人所設洗衣作焚其屋宇毀其財物其情狀至爲凶險以致陸軍部不得不調倫卡省輕步兵六百人馳赴該處藉資緩急時援應之需沿路航業既已停頓即商業亦因而呆滯

七月二十日埠中惶遽及擾亂情形已達極點而罷工黨對於華人蓄怨既深務思一洩遂於某日之夜實行其劇烈之報復計畫該黨以中國水手工資低廉受各公司之僱用實於罷市之計大有阻害因此組成一懲創軍或報復隊馳至洗衣作大肆焚毀此等作坊其資本家即係不入罷工黨之水手或他種船役也暴徒氣燄既盛人數又多是以本地巡警萬不足以資鎭壓遂使全埠所有中國洗衣作無一不遭全部份或半部份之浩刦焉英國警隊其救護非不盡力然以城中各處之焚掠同時並起故不免有顧此失彼應接不暇之勢於是而官場遂乞援於軍隊陸軍部既得電報即遣出輕步兵六百名云該輕步兵由大佐愛墨斯黎在次日中晝時統率而往並有棣望省聯隊與之偕行然該聯隊旋即奉命馳回新埠駐紮於新埠以防暴動而輕步兵之赴喀狄甫者既抵之後立即分駐各點以爲各工人及財產之保障焉

墨西哥內政近狀

（譯字林西報）

謠傳墨國國有鐵道不久將移歸美國財政家接辦

近有礦工七千人相率罷市政府已在京城內調出馬隊四千人藉資防禦現時墨人排斥美人之心日益滋長不久恐有變動因此寓墨美人多有紛紛遷避者

徵求美術遊戲品
伏念旅滬紳商學界大都熱心公益見義勇爲之士凡有珍奇陳列品女子手工品中國美術以及音樂琵琶戲曲藝術文明遊戲等具來會陳賽增助會場盛況而襄善舉自當劃分地段以副盛意並祈賜函至本會事務所接洽尤爲感盼上海三馬路新聞報樓上華洋義振會謹啓電話二三七九

雙鳳園維新盆湯

地方時事

北京

▲一等僉事支配之難 內閣僉事額缺至今未能大定聞一等僉事異常珍貴外間謂共設二十額之說尚不作準緣法制局擬設一等僉事二人至於四局之中每局一等僉事亦不能多設制誥局局員將及九十而一等僉事僅擬二缺故安插之法甚難日前吳炯之外放正爲疏通起見蓋舊內閣侍讀如吳炯崔師範及某旗員並候補侍讀朱崇蔭均非以一等僉事位置之不可而人浮于缺只得以外放疏通之然吳去後而二缺仍不敷支配總協理之意俟有府道缺出再放一人聞某滿侍讀甚有希望至王聞長之外放亦爲敘官局疏通道路也

奉天

▲配置陸軍地點發表 東督趙次帥近擬採用徵兵制度已將配置陸軍地點擬定意在實行其大略間島西部及滿州之東陲駐紮一鎮奉天及新民屯附近駐紮一協吉林與長春附近駐紮一協寧古塔附近駐紮礮兵二標哈爾濱之南駐紮一協以上統計步兵三十標輜重兵十三營工兵十營大礮一百五十門

▲三角測繪員分途測繪 陸軍測量局昨派三角科正監測官張遵先君帶同本科測繪人員及書記等前往錦州府實地測繪詳圖再撥若干員前赴綏中縣分途測繪以期早日竣事云

▲請款補助柞蠶廠 安東縣商民前設柞蠶工廠一處原期改良繅絲以圖進步現因經費難籌幾有岌岌不可終日之勢由興鳳道李季康觀察稟請督院酌撥官款補助維持聞所需經費須在二十萬兩左右聞次帥已札交勸業道議復再行核奪飭遵

▲針術傷人 安東縣地方審判廳廳長孫長青太守日前因患時疫特赴省垣就醫到省後即延一外來醫生診視自誇針術之靈妙不意針後孫即溘逝當由家丁將該醫送往警務局求請究辦以爲庸醫殺人者戒

河南

▲調查自治之等第 汴撫寶中丞前曾委本地紳士十七人馳赴各屬詳查所辦之自治近已次第回省稟覆寶中丞當將各縣自治分別列表以便咨部聞開封列上等者二中等五下等五歸德上等無中等七下等一陳州上等一中等二下等四許州上等一中等二下等一鄭州上等一中等二下等一彰德上等一中等四下等二衛輝上等二中等四下等三懷慶上等二中等一下等五河南上等四中等一下等五陝州上等無中等一下等二汝州上等一中等一下等二南陽上等三中等四下等五汝甯上等一中等四下等四光州上等無中等二下等二淅川概列中等

▲法官養成所設立有期 和提法近奉部文以法官養成所關于司法進步飭即速辦因於前日傳見本署人員商辦此事昨已詳明撫院並定於八月初一日爲開辦之期

湖北

▲黔撫咨撥槍彈 鄂督近准黔撫咨稱黔處邊疆民風强悍且鄰省時有匪警一經竄擾貽禍實深敢懇添備新式槍彈以資利用查漢陽兵工廠所造槍彈最合時宜請即飭該廠撥解五響毛瑟快槍三千枝子彈三百萬顆來黔應用以衛地方而資抵禦云

▲會議廳開特別會 督轅會議廳自成立以來僅開特別會議數次茲因實行預算已及三月瑞帥特於十二日傳齊司道大員及身任要差人員至該參事科開特別大會比較此三月內試辦效果並預籌財政善後事宜

▲鄂興公司之手續 鄂興公司股東朱際安等以興國州屬懷仁里洪家山銅礦質佳且旺商同業主洪維臣以地作股合同開採經勸業道委員查勘絕無滯礙茲該公司復將擬訂章程呈核立案註明所得紅利作十六成勻分以二成留積公司擴充之用以二成作辦事人酬勞其餘十二成歸銀股地股勻分高觀察以其不合礦章未能詳辦特飭遵照礦章第十八款之規定所得紅利以二成五提歸業主以二成五提歸國以五成歸本公司積存勻分並飭將各股東履歷呈明註載以憑詳咨

湖南

▲鹽道履新 新簡湖南長寶鹽法道汪搢旬觀察自交卸江蘇巡警道篆務後即携帶淑眷來湘履新業於本月初六日附輪到省即於初八日接篆視事

▲試辦學捐 石門職紳盛再生前以該縣北鄉公立高等小學堂經費無着會商邑紳具稟撫院請抽收水力附捐以資挹注當經楊中丞飭司查核議覆現經詳覆擬照該縣原議辦法暫爲試辦

▲札發商輪規則 湘籓准湖北江漢關道咨送取締商輪規則二十六條凡各公司小輪船身機件是否堅固馬力噸數若干以及來往次數每次裝人若干裝貨若干均應由各關道查明造册具報等因當即抄錄原訂章程札發各局知照矣

▲擬委畢業生辦理工程 昨聞督辦鐵路端大臣以鐵路既經收歸國有限期築成辦理工程人才頗難物色查湘省高等實業學堂土木科畢業各生程度尚優堪充鐵路工程之選擬即分別委用以利進行而收速效

▲舉定貧民習藝所職員 湘紳余堯衢參議等呈請開辦貧民習藝所後復於日前就賈太傅祠選定各職員如下 總理黃忠浩 協理龍璋 李達璋 名譽總理左學謙 陳海鵬 余肇康 陳文瑋 劉國泰 陳開瑞 曾廣漢 朱恩紹

江西

▲整頓科員之政見 贛撫馮中丞以各局署科員司事辦事動多作輟易致誤公特於前日通飭各員自四月至九月辰正一律到齊辦事未正後散十月至三月午初一律到齊辦事酉初後散凡薪水四十兩者作爲伙食三兩五十兩者作爲伙食五兩須至辦公處備膳一餐每逢星期休息一日云

▲稅務總局擬設會辦 贛省稅務總局因財政困難業已歸併布政公所辦理現以此項稅務須有專員不得不設會辦一員以任其事聞當道擬委前稅務總辦沈觀察銘照以資熟手云

▲催繳浮冒款項 前測繪學堂總辦陳道旋樞因浮冒款目業被參革茲聞馮中丞復飭籓司會同兵備處迅飭該道將所虧款目如數遵繳其未經稟報私與外人訂約購買之大宗槍器亦責令該道清理繳數再延定當嚴究云

▲記職官騙妾案 婦人王姚氏前以劉燮臣與胡子鵠誘騙伊孫女少梅爲妾等情至地方審判廳訴訟該廳因劉係法政學堂監學胡係屯報委員未便遽斷王姚氏因復上控撫院馮中丞閱稟大怒當經該劉胡一律撤差並飭審判廳嚴行訊辦刻由該廳判決該女少梅仍爲胡妾惟令胡再出銀一百兩爲王姚氏養生送死之資業已含糊了結

安徽

▲獎勵創辦農林 宜城紳士周璚皐在該縣小東鄉置買荒山二十餘里創辦農林試驗場參以新法僱工開闢計種桐柏松柏等樹至五十七萬二千一百七十株之多其成林利用者亦已有二十二萬株核與獎章所定之數多至數十倍且該紳係補用道故已由部奏請賞加三品頂戴以昭激勸

南京

▲電飭游學生進京考試 江督近准學部電開游學畢業生於八月初考試七月中旬當先甄錄務飭該生等於七月初十日以前到京等語張安帥當即紮飭提學司速飭各屬出示曉諭庶該生等不致有悞試期

揚州

▲記新穀市價 揚屬各州縣今年雨水雖多幸河堤尚稱穩固如高寶一帶及甘泉東岸之下河秋稻均十分豐茂現在正當收穫之時新穀上市每石價不過四元以外云

▲催辦工業學堂 揚州府接到江甯勸業道來文飭速籌辦中初工業學堂嵩太守當與地方紳士協商均以財力不繼爲說竊恐成立之期尚未有把握也

淸江

▲截款接濟海州場商 度支部特派部員吳芰馳抵淸江查辦前任海分司徐星槎於發往軍台時遺交後任經分司之庫款悉被朋分一案早紀前報茲聞吳委此來以考察淮北鹺務爲主徐分司一案不過便中兼查而已故吳委當即赴海屬之板浦場臨興場中正場三處實地調查一周深知年來鹺務頹落由於場商經濟之困難若不兩籌補救之方恐將來鹽觔缺乏民食堪虞遂稟明澤公批准於海分司應解部款項下截留二十萬金撥濟三處場商週息七釐一年後分期抽還責成海分司飭下三場官具領轉發場商其領款之多寡則視滷池之多寡爲比例云

▲查明屯麥屬實 淸江某生等四人具稟江督指控駐浦裕甯局經理兼義賑紳董張一樓收買小麥屯積居奇殊與義紳名義不符等情當飭寧籓司會同裕甯總局委員確查茲經查明張義紳屯麥屬實惟其數不足千担且張有麥田所收割之小麥三百數十担亦併在內云

▲自來水不能普及 叚提督因江北銅元局機器久經棄置未免可惜遂飭略加修理改辦自來水以期化無用爲有用現正開鑿地溝籌備一切主其事者爲營務處總辦沈期仲觀察惟衛署營局皆已安設水管而民間則鮮肯出資購食自來水者

松江

▲通源惠大倒閉後之狀況 郡城菁華全在西外一帶自通源惠大兩錢莊先後倒閉凡店舖恃錢莊爲週轉者不免受無形之牽礙緣該兩莊倒後凡有力者即向可靠之欠戶分投劃扣甚且官長不顧大局秘密助力僅賸殘羹零蠶與存戶相見致一般存戶同生戒心日來紛向各莊提取存款且均索取現洋松郡大錢莊如甡源允康正和德裕裕泰五家雖均盈實可靠然見存戶爭先提現蹤趾交錯誠恐緩不濟急各向滬上飛運巨貲預爲之備而商會見此現狀恐僨全局已貼通告略謂通源惠大二莊相繼停閉一時人心惶惑紛紛提取存款影響所及全市震動須知各莊存放全恃流通決無多數空擱之理若一旦爭先提取恐轉有鞭長莫及之虞本會爲維持大局起見當經派員調查各莊帳目均係存放實在針孔相符已取具五莊互保契約存會一面由本會備具加保印結送請府縣備查勸令各存戶暫不提動存款一俟年終清帳即可照當流通此係保全市面即所以維持存款各存戶事屬切已諒均樂於贊成云

▲河工粗竣 此次東內開河由提台劉軍門派員持令箭梭巡營中管帶亦親蒞督察以故較前整肅工竣亦速東西已開壩通潮日來方從事南內之支河

鎮江

▲同教組織董事會 鎮郡同教中人擬組織董事會以便結合團體興辦各項公益於十三日午後在西城外清眞寺開會到會者約一百餘人茲將是日會場秩序錄下 一報告開會宗旨 二掌教演說 三來賓演說 四主席演說 五給發選舉票 六各書被選舉人名計舉學務總董一名四寺總董一名協董兩名 七開匭

湖州

▲續議魚捐界限 籌辦魚捐方法前已開會議決今又續議訂立施行細則於界限上頗費躊躇荻港鎮因區內有池戶而無魚行獨主張以出產地爲標準菱湖和孚菁山一衡等區均主張以銷售地爲限爭久未決當由朱會長宣佈折衷辦法謂甲區池戶如以魚售入乙區魚行其捐款應兩區均分衆皆贊成惟荻港以受損不少未允因時已傍晚遂即散會

▲焚毀烟具 程安禁煙分所自設立以來收獲烟具不少週因所中未能容積於十五日午前堆在郡廟內空地由兩縣委派鄧劉二典史到場監視銷燬

甯波

▲溫州英領事併歸甯波辦理 日前駐甬英國領事因接駐京公使札交敕書一道內開駐中國溫州商埠領事官由駐甯波領事官併歸辦理駐甯波領事官着改爲管理甯紹台溫處等處通商事務領事官仍着現任是缺之海格士署理等因當即照會浙撫特飭甯甌兩關道查照矣

▲商團進行之近況 甯波商團自六月朔成立以來會員極形發達江北操場地位甚小苦於擁擠現經全體議決假定江東東勝街八畝阪北會館公地爲甯波商團第二操場會員之距第一(即江北)操場遼遠者均劃歸第二操場按期習操云

廣西

▲廣西鐵路大會議 廣西鐵路督辦趙京卿炳麟於日前發表意見謂廣西鐵路宜從桂柳一段下手並宜借用部款歸入國有刻下將此辦法擬定疏稿不日咨呈撫院代奏請旨交閣部核議施行并定於閏月初五日假座閩館開會研究徵集地方人士之意見及評閱疏稿之得失云

▲籌辦工會 勸業道沈觀察以廣西尚未設立工會特請齊實英李叔端易熙吉諸君選章發起借農務總會爲籌辦處間日到處一次籌辦一切云

調查錄

◉浦東南滙各鄉鎮近情（續）

香烟之減銷 浦東各鎮均銷售派律脫即强盜牌香烟吸者甚多計其價值較鴉片最賤之時代殆有過之而無不及自滬上志士開會禁吸紙烟後影響所及銷路竟因之大減蓋上流社會中人已不屑吸食故各烟舖有向上海退貨減運之舉

商家新幣制之流通 自銅元充斥制錢缺少之後各商店因零找乏錢諸多不便而周浦商會即製成一文錢籌以備零找初祗行於本鎮嗣經携往他處亦能通用於是魯匯新場大團等處之殷實商號皆自製錢籌(其式與上海老虎灶之水籌同)今已流行至於浙西各鎮彼此皆可通用蓋幾成爲一種新幣制焉

自治之眉目 南匯城內早已設立警察局其局長係蘇州巡警紳班畢業生(不及詳其姓氏)聞人頗廉幹辦事結實故商民感情尚好其他各鄉鎮未設巡警之處由鎮紳自治亦已稍具眉目大約因經費難籌故不能放手辦事

小民之不知公益 各鎮沿官河居住之民每將垃圾拋棄河內且挾家養鴨放逐河中令其自行覓食及晚欲其上岸輒拾亂磚碎石投之河中填塞幾滿一遇水小則往來船隻無不怨聲載道

學堂之成績 浦東各鎮學堂綠有楊故紳思盛所創之浦東中學以爲模範故辦學諸君無不奉行維謹而其他各私塾則藉私塾改良會之力多有成績可觀(已完)

文苑擷新

⊙綠淨軒話隋　韻倩

彭剛直彭郎奪得小姑回一詩豔傳人口近見光律元遊齊雲三姑峯二絕云江上雙姑隔素波三姑白岳轉容過異時能並夫人未良夜其如粲者何換樣蛾眉開月鏡計功分手織雲羅衢州鼎峙江郎石好倩愚公執斧柯妙緒環生亦可謂文人好事矣楊誠齋有過烏石大小二郎灘竹枝云小郎灘下大郎灘伯仲分司水府關誰爲行媒教作贅大姑山與小姑山亦同此意惟使江郎倩冰人實較大小二郎爲勝又施愚山有戲題武夷三姑石一絕云我愛三姑石窈窕相低昂南風吹過嶺好嫁三江郎是又先光而有此願者人盡欲爲夫矣江郎可自詡禁臠耶

奇哉妙哉 **生髮膠** 神效

另有秘製皮膚藥運用三大永保不咬擦生髮膠包可重生不靈還銀每洋三瓶每瓶大洋四角外埠由郵政寄局

予自庚子濟拳匪之亂隨父母僑寓滬上不料一病兩載骨瘦如柴髮禿如尼求方覓藥終無一效閱新聞
載有盆湯弄集益里二弄對門人壽醫藥室秘製生髮膠用過之人均爲神奇先體試用兩盒將髮漸見
發枝今又着小婢奉上洋兩元請選了好乞付四盒如能還我本相總當登人說項以揚仁風天津旅滬
西門武聖宮前幼女敬習吳湘雲言 售價每瓶半元每料六瓶二元五角如不靈可以還洋 【T41】

發寒發熱

聽明人雖盡人事以補身體然亦有時難
免感受寒熱使四肢震動晚上出汗面貌
青白身體單瘦氣力消余推其原因緣
蟲走入血中食其血該蟲極細非用精良
之鏡難以看見然此鏡所值不貲醫者
知之服金雞納霜能殺此蟲故善用此藥
然雖蟲已斃震動已止然病者仍不免身
弱體瘦難以作工若欲去除此患使身
體強壯四肢與貌圓滿眼目光明病體復
原必須其散拿吐賤蓋此藥品專治此等
症昏 其功 效優 若法 術爲

The Sanatogen Company
12, Chenies Street.
London, W.C.
Sanatogen
散拿吐賤
The Tonic Food-Remedy for Nervous and Bodily Weakness.
MANUFACTURED BY BAUER & CO. BERLIN SW 48
To be kept in a dry place, free from odours.
SPECIAL PACKING FOR CHINA.

在中國各醫生皆知散拿吐賤之妙藥離
奇蓋歐洲各醫生給各或國皇服庠可免
生疾病父可得身體強壽享退齡若染
寒熱等症者一服此妙藥可使復原兼清
血毒壯氣力壯身體如此則自忘此曾染
病爲散拿吐賤非獨竝也如若常服之
較於去張之衛身體末有如此強壯爲久
較之未服者尤得長壽散拿吐賤方清
潔白粉在香港上海屈臣氏大藥房及各
售藥店均有發售

"No. 10"
SCOTCH WHISKY

著名十號爲司格酒早經名馳中外善能補血壯健筋
體益壽誠衛生中之無上妙品中國歸本行總經理如
蒙惠顧祈請駕
臨二馬路二號
德記帳房接洽
可也各皮酒店
均有寄售 己28

總經理上海德記洋行
代理漢口華昌洋行 上海順亨洋行

永年人壽保險總公司廣告

啟者本公司設在廣東路十號所有西歷一
千九百十一年三月三十一號之財政情形
列表如下 招足資本 五十萬兩 已收
資本 五萬兩 撥認保款總數 二千九
百六十七萬八千五百九十九兩 資產總
數 七百四十萬四千六百九十七兩七錢
七分 壽險存款 七百十四萬零三十七
兩六錢七分 一年進款 二百八十九萬
六千五百五十三兩二錢七分欲知詳細章
程並保費數目請向本公司索取可也
總董華田 書記郁賜 上海總經理烈士 全啓 303甲

成記西法剪髮

本店開設在三馬路新聞報
館東隔壁第五號房屋專做
中外士紳剪髮兼裝假辦念
餘年蒙英總領事翟 奬給
執照並賞薦張園開剪髮大
會義務剪髮均蒙中西士紳
賞識尙蒙遠方主顧粉至香
來日有應接不暇之勢刻下
小店別出心裁特裝成西式
房間用電燈電氣風扇特別
椅機精求衛生侍應過到特
請名師一切仿照西法翅望
諳商惠顧方知言之不謬也

極驗立止 婦人白帶丸

此丸專治婦女赤
白帶下如遠年不
止即服此丸就能
斷根愈後血氣調
和種子極易婦人
一患白帶百病隨
生此疢一除即餘
病自退矣雙料二
兩洋一元單料一
兩二角半上滬拋
球塲北首廣東杏
林軒啓

花柳保險
梅毒除根藥

險哉梅毒之足以亡身也
而治梅毒藥之往見效一
時受害無窮往尤足以亡
身也惟此藥能除梅毒之
根永不復發爲科之中最
霉最速千穩萬之以藥患
花柳病者得此可穩保險
灸大盒四元小盒兩元均
連藥水一瓶單買藥水大
四角小兩角寄售處上海
四馬路望平街口潤錩洋
貨號欲包醫者向寄售處
問訊可也 惠濟藥房啓

眼疾無憂
瞽目重明奇方

世人之有雙目猶天有日月也
眼目有病則近不能鑒察遠不
能瞻眺久而不治勢將淹爲殘
廢人矣本藥房竭數十年心血
始得此中外奇方名曰光明眼
藥能統治眼科七十二症縱使
遠年不愈瞬人生翳白星白珠
紅眼爛皮或痛如刀割或癢不
可忍以及痘後目疾只須將此
藥日點三次雖瞽目亦能豁然
開朗一眞古不傳之秘寶也每
瓶洋一元上海三馬路西市鼎
豐里內鍊雲藥房謹啓 T229

立止白濁丸

每瓶三角雙料半元不效倍罰
上海書錦里東首廣東保太和啓 944

大補氣血

彭壽堂執事惠鑒 允恭在弱冠時因勞傷絡嘔血盈盈由是大傷血脈久不復元面白如紙肌枯
欲裂遍求滋養各藥類皆有名無實獨於尊處如意丸最
見神效常年餌服冬夏不輟由此陽事日旺今三年矣 面色之浮白者變爲

山西 廣升達自升龜齡集發兌

花柳 毒門第一聖藥 奇效妥速

海棟雲大藥房秘製珠黃十寶搜毒丹治花柳毒症極妥極速推倒天下有一無二眞乃藥倒病除之聖品患者無憂矣
此丹最靈最效善治男女楊梅結毒橫痃下疳魚口便毒無論遍身潰爛小便腫痛
一切毒門不拘初起染久包可限日全愈倘敢有用升藥或服輕粉以提之丸外形
雖愈其毒內閉過入經絡之中逢春必發致有鼻爛頭穿週身紅斑四股酸痛甚至步
履維艱苦不勝言且必染妻妾貽于嗣續其害有不堪設想者未得方法誤
人性命所以患者雖能安全本主人心存濟世悉心研究煉成珠黃十寶搜毒丹問世
以來治愈男女毒瘡何止數萬人市上治毒之藥雖多僅有犀黃化毒之名毫無犀黃治毒之實凡患花柳毒者即將此丹服下立刻止痛消腫利便降火週身毒瘡
從大小兩便而出愈後可保永不復發照常仍可生育雖諸醫束手極重危險之症一服此丹奇功立見眞治毒之聖藥也如不見信可立保單以昭信實輕者二三瓶
全愈重者一二料除根每料洋八元每瓶洋二元另有珠黃八寶生肌散每瓶洋一元如男子陽物皮破女子陰戶腫爛速將此散瞞掺即可去腐拔毒止痛生肌復還
原形如能不服外搽取效更快〇立愈珠珀五淋白濁丸每盒洋一元〇上海三馬路西首小華里口棟雲大藥房啟 T804

農工商部註冊 驥製半夏聲明

本廬崔氏驥製半夏於去年蒙欽差大臣南洋勸業會審查
總長楊與翰林院檢討精通化學虞和卿君英國醫學博士舒
棟臣君用顯微鏡化學法分析成分驗其精粗定其優劣凡藥
品種類皆親自詳細審定不稍苟且驗得本廬半夏確係良藥
嘉奬頭等金牌幷蒙農工商部給發奬照今夏四月復蒙
江巡撫部院增面給奬憑五月念三日復蒙農工商部頒給
第一百念一號註册第四百六十八號執照幷荷 督撫
朝廷提倡殊榮則幸甚矣謹以奬照奬憑用紙兩面石印所
負 開間門面辦香廬驥雲氏總發行所啓 大匣二元四角
屬保護不准仿冒於是本廬益加奮勉遂格認眞以冀於咳嗽消痰一品與東西洋各國競爭一幟庶不
幷用註冊商標天馬爲記以昭愼重而杜假冒特登報聲明 〇上海盆湯弄過絲業會館甯波路口轉角五
小盒一元二角每料六大盒十三元二角 T1433

應時必需之要品

認明百歲老人商標

回生痧水藥 每瓶一角 每打一元
此藥專治霍亂吐瀉或腹痛頭暈絞腸吊脚瘟痧子午一切重痧服之立可挽救眞有起死回生之妙用

珠蘭清暑粉（痱子） 小盒一角半 大盒三角
此粉涼血解暑止血清熱隨時撲之即見燥濕止熱清暑降火諸患悉去無論男婦小孩之撲皆宜

金鷄納霜 小瓶三角 中瓶六角
該藥味苦而性補截瘧有功效化痰培腦壯神迎氣輕身明目平肝滋腎功用神良筆難盡述

金鷄納霜片 每管一角至七角半止
此藥片截寒熱癘邪健脾進食補肺化痰培腦壯神平肝利氣益腎益精勿論有病無病常服不輟可保一生康壯百病消除

內消瘰癧藥 小瓶四角 中瓶七角半
形小者爲瘰形大者爲癧由炎熱風火痰滋所致最妙者常使皮膚潔淨時常洗之再將此藥服之不數目即見火清熱退平復如舊

避疫藥水 每瓶五角 每小聽一元五角
此藥乃辟瘟殺鼠疫之絕妙品當夏秋之時穢氣上蒸宜用此藥水洒於陰溝便處可辟臭氣並用於揩地淋壁則能驅除臭蟲殺蚊蟲以及外來疫氣實衛生之要藥

絕妙清涼片 每管二角 每瓶六角
此片性味和涯邪之蘊于肝胃大小腸者服之能洩之使盡不稍勾留凡患內病深體弱病雜入穢入腑難測源流得此片瘰之效驗立見並治瘰癧腫瘡清火化毒效肝亦神

明目精琦水 每瓶一角
是藥水專治目疾凡紅腫暴赤熱痛赤脈縱橫風險瘡凝長日羞明迎風流淚各種星翳瘰膜等症用淨筆醮水滴入眼角自見神妙

上海拋球塲河南路第五號 普惠藥行啓
分支設 杭州 南昌 鎮江 南京 吉安 六安 光州 湖州 蘭溪 宿遷 海口 西安 鄧州 長興

有關於租界住宅絕大的幸福
能辟瘟殺鼠疫之極妙品

新由外洋運來 **星納脫司臭藥水** 爲一種的
夏秋日常應用之妙品若洒於 **陰溝便處** 則臭氣立解五十倍之化或百倍可用於揩地淋壁以 **殺蚊子驅臭** 及以外來之疫氣不得侵入誠大佳品有志衛生者及早購用爲幸
價目 每五磅洋一元九角 每十磅洋一元
總發行所上海四馬路五洲大藥房

滬寧火車開行時刻表

由上海開至南京

站	時刻
上海	上午七點四十五分(快車)；八點十分(慢車)；九點四十五分(快車)；下午一點五分(特別快車)；四點二十分(客車常州止)；十二點三十分(中南客車)；六點十分(夜車蘇州止)
南翔	上午八點六分(快車)；八點三十九分(慢車)；十點七分(快車)；下午四點四十八分客車常州止；十二點五十七分中南客車到；六點三十七分客車蘇州止
崑山	上午八點四十九分(快車)；九點二十九分(慢車)；十點五十二分(快車)；下午五點五十分(客車常州止)；七點三十分(夜車蘇州止)
蘇州	上午九點三十九分(快車)；十點二十八分(慢車)；十一點三十五分(快車)；下午二點四十五分(特別快車)；七點三分(客車常州止)；八點二十分(夜車到)
無錫	上午十點三十六分(快車)；十一點三十七分(慢車)；下午十二點三十分(申錫快車到)；三點三十七分(特別快車)；八點十三分(客車常州止)
常州	上午十一點三十三分(快車)；六點五十分(常京客車)；下午十二點四十四分(慢車)；四點二十五分(特別快車)；九點十四分(客車到)
鎮江	下午一點十一分(快車)；八點五十四分(常京客車)；二點五十五分(慢車)；五點五十一分(特別快車)
南京	下午二點三十七分(快車到)；上午十點三十五分(常京車到)；下午四點四十六分(慢車到)；七點正(特別快車到)

由南京開至上海

站	時刻
南京	上午七點三十分(快車)；八點二十分(慢車)；下午一點二十分(特別快車)；四點正(客車常州止)
鎮江	上午九點一分(快車)；十點二十分(慢車)；下午二點四十七分(特別快車)；五點五十分(客車常州止)
常州	上午十點四十二分(快車)；七點正(常申客車)；下午十二點三十五分(慢車)；四點十九分(特別快車)；七點五十四分(客車到)
無錫	上午十一點三十九分(快車)；八點十分(常申客車)；下午一點四十一分(慢車)；三點三十分(錫申車)；五點九分(特別快車)
蘇州	下午十二點三十七分(快車)；上午九點三十分(常申客車)；下午二點五十四分(慢車)；四點四十五分(錫申車)；六點四分(特別快車)；上午七點三十分(蘇申客車)
崑山	下午一點十九分(快車)；上午十點二十三分(常申客車)；下午三點五十二分(慢車)；五點四十二分(錫申車)；上午八點二十三分(蘇申客車)
南翔	下午二點三分(快車)；上午十一點二十分(常申客車)；下午四點四十九分(慢車)；六點三十五分(錫申車)；一點三十分(南申車)；上午九點二十三分(蘇申客車)
上海	下午二點二十二分(快車到)；上午十一點四十六分(常申車到)；下午五點四十五分(慢車到)；七點一分(錫申車到)；七點三十五分特別快車到；一點五十七分(南申車到)；上午九點四十五分(蘇申車到)

滬杭火車開行時刻表

由上海開至閘口

站	時刻
上海	上午八點正(慢車)；十點二十五分(客車)；下午一點正(快車)；四點〇五分(專車)嘉興止
莘莊	上午八點三十三分(慢車)；十一點〇六分(客車)；下午一點二十五分(快車)；四點四十分(專車)
松江	上午九點十分(慢車)；十一點五十二分(客車)；下午一點五十四分(快車)；五點二十分(專車)
楓涇	上午九點五十九分(慢車)；十二點五十九分(客車)；下午二點三十四分(快車)；六點十分(專車)
嘉興	上午七點卅一分(專車)閘口止；十一點正(慢車)；下午二點〇五分(客車)；三點二十分(快車)；七點正到(專車)
杭州	上午十一點五十分(專車)；下午二點十分(慢車)；六點四十五分(客車)；五點四十分(快車)
閘口	上午十二點十五分到(專車)；下午二點四十分(慢車)；七點二十分(客車)；六點〇五分(快車)

由閘口開至上海

站	時刻
閘口	上午七點十五分(慢車)；九點五十分(客車)；正午十二點二十五分(快車)；下午三點十五分(專車)嘉興止
杭州	上午八點正(慢車)；十點四十分(客車)；下午一點正(快車)；三點五十分(客車)
嘉興	上午八點正(專車)上海止；十一點〇五分(慢車)；下午三點三十分(客車)；三點二十分(快車)；七點正到(專車)
楓涇	上午九點正(專車)；十二點〇二分(慢車)；下午四點三十分(客車)；四點〇二分(快車)
松江	上午九點四十六分(專車)；十二點四十五分(慢車)；下午五點二十四分(客車)；四點三十九分(快車)
莘莊	上午十點二十二分(專車)；一點二十三分(慢車)；下午六點〇八分(客車)；五點〇七分(快車)
上海	上午十點五十二分到(專車)；下午一點五十三分(慢車)；六點四十四分(客車)；五點三十分(快車)

……痛楚立止連治三日果然四圍痔根盡消……諸君所費無幾早服早愈何樂不爲刻吾鄉得此治愈者廿餘人矣遠地更何堪指數……僕身受之餘焉得不爲之揄揚……

蘇城平巷大太黃履中啓　函購外加寄費一成　丁1080

人造自來血

強體壯身卻病延年

總發行所上海四馬路五洲大藥房抄登

自來血價目　大瓶二元　小瓶一元二角　每打二十元／十二元　托局函購原班回件

●●鄞縣陳時夏君之証書

五洲大藥房鑒啓者兒子傳閭素體孱弱入學攻苦益形不支醫者言係貧血所致宜服補血之劑遂由友人介紹購服　貴藥房人造自來血未盡三瓶覺夙苦悉除朋輩中有患貧血症者勸服之亦均驗可見此藥之神聖而　貴醫生發起之功爲不可沒矣爰書數語爲天下一般病夫介紹　由杭州葵巷鄞縣陳公館緘寄

●●工科畢業舉人辦理雲南礦務海鹽許鵬程君之証書

五洲大藥房主人台鑒鄙人體質素弱幼年養志芸窗自科舉停後即遊歷東洋留學畢業返後旋蒙差遣雲南襄辦礦務日間作事過繁至夜間即難安睡以致精神疲倦憔瘦不堪百藥調補毫無見效幸去春承敝同學說及　貴藥房自來血種種益效隨即向附近分行購服調服一載精神爽快體氣強壯　自口旋里省親在浙省攝一小影細視之下前者瘦像今日倏爲壯容矣曷勝榮幸欽佩之至謹呈小影聊以一鳴謝並請列入保証書內以昭公信此佈　藉請勛安　函由海鹽許第緘

●●江蘇優級師範學堂教習胡緒卿君之証書（江蘇高等）

五洲大藥房台鑒敬啓者鄙人身體素弱因先天不足時有頭暈等症然虛損之形猶未畢露也近年担任優級師範以及高等學堂中等工業（蘇省中等工業）各校課務勞悴精力尤覺精神恍惚夜不成寐遍請名醫診視無效友人陳君告以應服滋補品即向蘇城觀前中英藥房分售處連購自來血數瓶服之精神大振頓奏奇功數年沈疴一日蕩滌因感○○大德用特專函佈謝並請登報俾世之抱同病者有所療治之方不勝翹企感禱之至手此即請財安　函由蘇省全盛局來

●●安徽在籍河南候補道李樸齋觀察之証書

五洲大藥房主人台鑒鄙人聽鼓中州歷有年所蒙上憲之委任公務倥傯鄙人特血氣方剛不辭煩劇以年踰不惑血體中衰精神漸漸頹敗肌膚漸漸黃瘦友人皆勸速治是以銷去差使告假回皖省原籍以資醫養不料去年皖北水災遍地哀鴻傷心慘目當以事關桑梓情難苟安擬倡辦義賑先赴災區調查一切情形僕僕風塵勞碌過甚兼以傳染疫疾勉強支持回皖而病大作身體如非我有節骨作痛而腹瀉尤甚自問病入膏盲醫難奏效祇得自安天命忽族弟藝由滬來購得○○貴藥房新製自來血二打極力勸服鄙人不得已試服數瓶漸漸見效驗喜出望外因將餘藥照服數月以來厥功大著不惟沈疴悉除且身體充健飲食能多進遇事不覺勞可見自來血有起死回生之力用特草數語以鳴謝悃伏乞登諸報端以告海內同病爲荷此叩道安　函由二洋涇橋新長春棧轉達

諸公光顧請認明全球老牌商標每瓶附有值洋一角之新認眞券一張五彩二集保証書一本又有瓦楞紙一層包裹堅固可免損壞大小瓶底均有西國碼字方爲的眞

闢新藥界之偉心

移誌

前五洲藥房總理謝瑞清君號雅堂係製造藥品第一等人物聞近來發明之清醒丸亦係謝君所創造此丸雖出現未久而各處之來申批發者日不暇給可見中國同胞之熱心華貨爲幷可見謝君挽回利權之苦心焉錄又月初二日商務日報　1501

陵特洋行新法明耀明公司疊木凡能去油漆藥水

此藥水無論銅質鐵質以及五金木器住宅船上等類所漆之漆數分鐘能退去底蘊頓見出白如新假使如違厚漆之件每加倫又另外加粉五包可品水六加倫薄漆者可品水十加倫試思既有此極靈極便之品較之刮鏝其繁簡不啻霄壤倘荷各界惠然來臨請駕上海仁記路A字一號本帳房或虹口百老匯路泰享號當場面試方知言之不謬也　本洋行謹啓　電話二千五百十三號　戊1624

咳嗽全愈

廣東彭壽堂獨創順氣化痰四寶半夏露治愈產婦咳嗽之鐵證

產後感冒最難用藥表泄則體虛不支塡補則淤濁留滯求其萬穩萬當出險入夷者惟本堂四寶半夏露乎此露性極和平功最神奇無論內傷外感一切痰咳等症服之無不立效者前接杭省陳君來函爲其令閫道達病愈之狀其爲詳悉其言曰○內人久患痰火咳嗽苦不堪言痰壅塞愈吐愈多每遇天氣陰寒或勞役過度其發更劇自去冬分娩以後將近滿月偶失調攝遂致大發始以爲老病常發無甚介意詎料愈咳愈烈臥不能安食不能下肌膚瘦失音吐血潮熱氣息奄奄將成癆症求良醫購妙藥不知費卻幾許金錢曾不得少效以紓內顧憂心甚焦灼一日閱報見半夏露告白左列診法有產後虛咳一條因遣人購取一大瓶歸而沖服一大劑開塞愧盃之際但覺一種清香快人心意惟不知於病情何如探候動靜寥停片刻覺腹中漉漉有似將胸膈鬱結之痰壹從下降未幾而大便一次頃刻遍身暢快思進飲食越日精神大振咳嗽止仍照常調服以冀斷根不發今一料既完業已平復如初防患未然不可不信爲特寄洋四元即懇再發一料以備不時之需　杭郡湧金門內陳省吾啓

每大瓶二元中瓶一元每料四元　上海河南路廣東彭壽堂白

御賞

本堂於初六日接北京總經理處初二日來函是日辰刻

攝政王府賜購清醒丸壹佰包頗蒙

激賞爲注重土貨回挽利權之倡尚望海內同胞

亟購華產之良藥勿徒崇信外貨爲

上海四馬路老巡捕房東首惠福里三衖三家　光華堂謹告

橫濱正金銀行告白

謹啓者本行資本金洋四千八百萬元公積金洋一千六百八十五萬圓本行設在東京橫濱分行設在英京倫敦法國里昂美國紐約舊金山布哇印度孟買大版神戶長崎以及中國上海漢口北京天津大連旅順牛莊遼陽奉天鐵領長春安東香港等名都大邑均有交通專辦銀行一切交易無不竭誠應接素蒙中國官紳無道如存款逐日往來息二厘如存定一年期或六個月期或三個月期其息均隨時面議定其餘匯票等款格外克己倘蒙賜顧請至本行面議可也　戊828

寶塔牌水門汀

本廠所出寶塔牌水泥(即水門汀)中外商人咸樂購用前已詳載各報無庸贅述現經上海英工部局暨上海工程總會各洋員一再試驗推爲亞東第一等貨色實在外國貨之上有切實憑據公論所在聲價日高幷蒙　郵傳部札行各省鐵路一律購用　敬告吾國同胞如需用水泥當購中國自出之貨挽回利權而塞漏巵如蒙　賜顧無不克已　謹此佈告　戊109

分銷處　東三省旅館　鎮江怡大洋行　瑞記洋行　長沙禮和洋行　溫州胡甸窰　金衛殿　青島及記　衛理洋行　杭州清泰第二　蘇州全昌號

本廠總批發所設在　上海中旺弄二百念一號電話三四三一　漢口河街昌平里第一家電話二百七十六

秘製　肝氣立愈將軍丹

此丹並治九種心胃氣痛服則立愈●如吃過別藥不愈者請來一試方知實濟●不效還洋●以昭信實

三年新患之症二瓶即可全愈如其者皆得解除呻吟牀席之苦則幸甚矣○二十年舊恙至多一料永遠斷根每瓶實洋一元每料六瓶洋五元遠埠信購郵局回件

肝氣之症婦女最多或因怒氣傷肝或不舒致傷肝木從此觸怒即發甚至氣逆不順肝堅如鐵食不下咽坐不安席若不早治變爲頭眩耳鳴目赤胸痛腹脹嘔逆胃呆陰縮筋骨疼痛等症且他年正氣一衰其發更甚每有因此殞命者古方有左金丸治法試之毫無效驗今本藥房不惜苦心訪得御方名曰將軍丹無論男女新舊肝氣之症服後神功立見若係二竅日見瘳從無復萌之人如此奇驗未敢祕藏特登報布告俾患斯疾　上海三馬路西首小華園斜對面鼎豐里口○錬雲大藥房發售

上海拋球場北首廣東杏林軒另有婦科眞白鳳丸人參再造丸參茸衛生丸立通耳聾丸每盒均一元兒科回春丹一角

經期腹痛丸

天下婦人無不生育之理凡人欲種子須先理經婦人之血分必俟經期有准則一索而得矣此丸調理經期或先或後或臨期而腹痛或久年閉經乾血癆等症一服此丸無不立見奇功本主人存心濟世不敢高其價值單料每丸一錢　雙料二角每小丸每匣元凡一婦人之病多有不肯告人者惟此丸統能治之天下間調經種子丸不少當以此丸爲第一神效云　丁429

愈頭痛刻延……常大便……但服……功效……每盒二元……上海二馬路西鼎新里京都天寶齋

本地時事

●本埠風潮記

前晚本埠忽發大風繼以暴雨轉瞬間滂沱皆盈三點餘鐘浦江中潮水卽因之上岸幸平明漸退然爲風雨所摧殘者已屬不少茲將調查所得分列於后

◎城內　道轅轅門內關差房門前之梧桐樹一顆已歷六七十年之久前晚爲大風吹倒壓損二門屋簷而樹根所植之地亦損壞丈許　縣西街差役顧根堂家之高墻亦遭風吹坍壓壞披屋等處　西門南門沿城根一帶並邑廟等處倒墻坍屋者亦有三四處幸皆未傷人口　老北門內侯家路等處地勢稍低以致積水成渠行人皆繞道而過　上海縣署大堂前所裝之德律風桿被風吹斷致電話線絆於電燈線上火星亂發行人見而大駭縣中與一路警局各派差役巡士到彼照料並通知電話局與電燈公司各派工匠急爲修整

◎南市　前晚九點鐘時本埠驟起颶風飛沙走石怒號奔騰人咸不及預防門窗什物大半吹折至夜半時雨勢更盛浦潮瀑漲泛溢上岸十六鋪一帶內外馬路及居戶棧房等處水皆滿室直至三時潮始漸退　沿途之電杆路燈及小閘橋沿浜之楊樹小九華西首劉姓園墻貨捐局內東北隅房屋坍塌數間人俱無恙　潮浸被損失各處如各馬路之貨棧房之米已經各行當場貶價出售荳油生油等貨累有損失尚無大礙　城自治公所內第一進各部俱受水浸燃路燈之煤油則隨潮氽失數聽　浦江中大小船只當大風驟起時卽將錨鍊抛整得免走帮之虞雖內有損失尚不多見惟沿浦木壩有遭冲坍者現正勘明估修

◎英租界　十六日下午四點鐘本埠招商局江天輪船開往寗波夜半在海洋中遇此鉅風聞有在艙面上之搭客五六人遭風吹入海中　本埠浦江中所泊駁船走錨斷鍊以致傾覆者不可計數且有吹落河中至今屍身未獲者　廣東路碼頭被鉅風吹來棺木一具內有屍身由捕查見報知捕房捕頭卽用電話知照水巡捕房飭舢舨船夫將屍棺撈起候查明屍屬再核　大英總會門首之大樹被風吹折捕房查知後飭小工余小毛前往鋸斷詎余小毛在樹頂上工作時忽又遭風吹跌於地跌傷頭面由捕查見車入捕房飭送同仁醫院醫治　北京路碼頭被風吹來孩屍一具由水巡捕房查見撈去候查明屍屬再核　外灘外國花園內有電桿木一根大樹兩顆均遭狂風吹斷　南京路外灘至九江路碼頭一帶鐵柱五根亦被鉅風吹斷　南京路外灘有大樹一顆被鉅風吹倒於地　別發洋行門首有鉅樹一顆亦遭狂風吹斷　泥城橋龍飛馬房前有合抱大樹二株及張園門前大樹一株皆被風拔起　黃浦河中西人之遊船損壞者不計其數而翻覆者亦不少　四馬路胡家宅一帶積水成河人不能行而西園彈子房及一枝香厨房悉被水所浸　大馬路之電綫被風吹壞電燈盡熄直至天明　洋涇浜大沽路西藏路等處所栽之樹被風吹折者有二十餘株之多　租界內居民所住之屋被風吹壞者不知凡幾幸無塌屋傷人之事

◎法租界　太古碼頭附近竟有一小駁船被風吹至岸上因已損壞不能下水昨仍擱在原處　老北門外䳄龍池浴堂樓上同益茶居被風吹坍屋頂壓傷三人內惟司賬人某姓受傷較重其餘均受微傷　公館馬路一帶之德律風綫頗有被風吹損者昨已由該公司派工修理　沿灘一帶樹木被風吹倒者甚多內有一株竟被連根拔起

◎美租界　前晚狂風驟雨加以江潮盛漲黃浦中大小船隻走錨斷鍊者不計其數一時人聲鼎沸與風雨聲相應　楊子路閔行路吳淞路密勒路靶子路等處地勢較低積水至二三尺之多　楊樹浦唐山路等處道旁所栽之樹木電桿吹折甚多房屋園墻亦坍倒數十處　海甯路天保里及新署前之同仁輔元堂義塚四週均被水淹直至昨晨九點鐘始行退盡裏虹橋迤東之小菜場昨晨竟有小杉板一艘搖進　美捕房水深二尺餘　甘肅路一帶店鋪民居水深一二尺不等至昨日午後始行退盡　北蘇州路源昌米棧所存白米亦受水漬數十石旋由小工以賤價售諸貧苦小民轉瞬卽罄故受虧尚不甚鉅　陸家嘴角浦中有板船一艘爲風吹翻船貨俱付東流另有杉板艇二號亦被風吹翻惟人口幸均無恙

其二　（譯文匯報）

昨夜（卽前夜）之大風潮爲歷來所罕有岸上及水面均有損失而水面且有以殞命聞者當二點鐘至三點鐘時潮水異常洶湧其街道稍卑之處亦全被浸沒公家花園及黃浦沿灘水深自六英寸至二英尺自夜膳後起風勢漸吹漸猛當半夜至六點鐘之間財產被毀者甚多屋宇有去其頂者樹木有吹倒甚至連根拔去者籬垣之傾毀者更多而黃浦江及蘇州河中之各種船隻尤多吹斷纜索至遭重損北京路之碼頭亦遭損傷至各處船隻之失事者爲數當以百計其中有外國游船一艘並其他小游艇舢舨等則竟全體毀壞

此次大風徐家匯天文臺已有豫報中國日本斐列濱羣島及暹羅林羣島（在小呂宋之東）等同時遭受當夜聞之後此風之中心點實橫渡於琉球羣島據稱自千九百零一年以來風潮之猛烈者莫過於此次聞尚須連續進行渡越東海如此信果驗而風勢又無曲折則當於禮拜六之晨達乎上海及溫州間之沿海一帶屆時上海當有劇烈之東北風及大雨果爾則所受損失更不知凡幾一千九百零五年之慘劇恐不免重演矣

計此次大風其在匯斯捕房區內者如西華德路百勞匯路元芳路華記路兆豐路滕脫路公平路等當半夜至三點鐘潮水最盛期內一概被水浸沒間有湧入屋內深至數寸者其在華特路培克爾路麥格利谷路匯斯路楊樹浦路唐山路則等處樹木被損屋頂被捲離笆被毀者尤難悉數本晨十點鐘後有海關辦事華人某在怡和碼頭被屋頂鐵板擊傷其勢甚劇同時又有德國袞式爵士以出診故在華特路遭同樣之損害

自南京路至跑馬廳之門口沿途店鋪招牌及其他物件等之被毀者所在而是而跑馬廳之景象尤足徵風潮之猛殊堪供美術家之對景寫繪也

訪諸老閘捕房除門窗毀損等事以外惟泗涇路二千三十號門牌有煙囪驟傾一婦人頭顱被傷爲勢頗重已昇往仁濟醫院至虹口一區內則受害最劇其街道低下之處水深自一英尺至三英尺如逼近虹口捕房之閔行路是也鴨綠路有高墻旣爲風吹又被水漬因於二點鐘時傾毀五點鐘時鄰近四川路之華界內亦有墻傾倒幸均未傷人其北蘇州路靶子路海甯路北四川路等處樹木被折被拔者甚多而闡北路靶子路四川路蘇州路更有電線被裂者其通至四川路橋梁之某路竟被水冲一大穴

此次浦江內蘇州河內及吳淞等處之損失非調查數日不能知其確數就現時而論則吳淞有大沙船數艘被吹至岸上已全部損壞尚有小沙船數艘則尚可修理其在北京路碼頭相近處有中國游船一艘已碎爲片片又有泊近公家花園橋之小火輪一艘業已沉沒僅露煙囪木排被氽者甚多頗足爲小船之害福州路碼頭有小沙船二艘業已沉沒此外則有被送至遠處者有被擱於岸上者尚難僂指計而北京路碼頭有一艘柩之小沙船柩落水中已不知去向矣

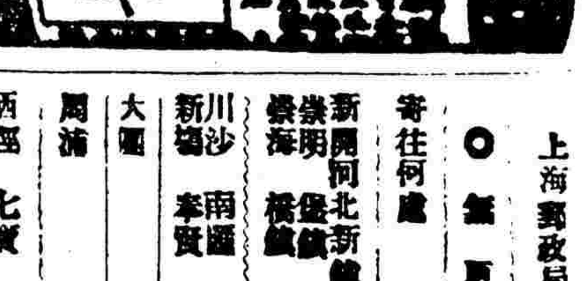
●蔡革道盡室偕行

革道蔡乃煌欠繳公欵爲數甚鉅日來察聞有押追之信因托名避暑威海衛挈其四妾皆遁有知蔡底蘊者謂蔡已赴新加坡現在艙板廠公館內闃無一人且細軟貴重之物亦均携之而去滬道劉觀察十六晨查知蔡革道私行後立傳上海縣田令公廨寶讞員到署謂田大令曰爾有看管之責今蔡不告而行咎將安辭田答稱因蔡住居租界權力有所難施聞劉觀察已電稟督撫請示辦理並諭飭縣廨從速查緝務得蔡之下落

尚有本埠新聞見第三版

日用妙品

凡人男婦老幼莫不各有所事爲時稍久卽覺精神疲乏之腰背酸痛然此酸痛之由其患實不在腰背而由於腎經虛損所致夫腎居腰脇之間形似蠶荳其力若有不足則氣體卽不舒暢是以人苟覺有腰背酸痛之發現卽是腎經力弱當卽速服補腎之品設漫不介意則腎力益損腎氣益虛時有不測之憂矣兜安氏保腎丸爲腎經崇藥滋補元陽助長精血若常服之則腎力日壯腎壯則永無疲乏之患疾病之擾矣且能免夢遺淋濁臌脹癱瘓及婦女赤白帶下月經不調等症中國各埠服此丸而獲愈者不知凡幾自古以來腎經補品當以此爲第一吾故曰保腎丸爲人生男女日用常服之妙品願衛生者盍購而試之



顧君榮蓀肖像

僕秉體素健辦事向無倦容年來案牘紛繁朝夕披覽往往秉燭達旦操勞過甚腎部受虧精神不繼勉可支持後則眼花腦弱背痛夢遺等症交作勢將不支急就華醫毫無效驗轉就西醫而西醫仍不能見功是以暫停醫藥今春因公道出天津得晤友人周葆天君見余面現病容詢及原委余以積勞致疾答之斯時周君適購有兜安氏秘製保腎丸遂惠余一瓶且告余曰此丸補腎健體明目固精靈驗無匹汝其試之余如其言一服而精神略振再服而氣體康强瓶罄續購半打今已服完而眼花夢遺諸患悉已消除誠可爲保腎之良劑與市上名不實副之僞藥眞有天淵之別用誌數語略表謝忱并付肖影以留紀念肅此敬呈兜安氏大公司主人雅鑒　江東顧榮蓀頓謝

各大藥房均有出售每瓶洋一元二角每打洋十二元正

上海江西路五十一號兜安氏西藥公司

兜安氏秘製保腎丸

上海郵政局截止收信時刻單

◎無更改之單◎

寄往何處	交由	截止收信時刻
新閘 河北新鎮 崇明堡鎮 崇海橋鎮	小輪	上午八點半
川沙 南匯 新場 奉賢	腳划船	上午七點
大團	民船	上午七點
周浦	專差	上午六點半
泗涇 張堰 莘莊 楓涇 嘉善 盛澤 嘉興 濮院 王店 杭州通 七寶 亭林 松江 章練塘 莊家行 硤石 長安 臨平 杭州 商埸	火車	上午六點三刻 十一點一刻
丹陽 無錫 崑山 太倉 劉河 西徵 安定 唯林 嘉亭 常熟 常州 蘇州 南翔 沙頭 巴城 黃渡 眞老 唯亭 浮橋	火車	上午六點半 十一點半
青浦 重固 朱家角 白鶴港	小輪	上午九點
江灣 寶山 羅店	火車	上午九點
閔行 湖州 南橋 南潯	小輪	上午八點
大場	專差	上午八點
平州	小輪	下午二點半
海門 廟鎮	小輪	下午五點
甯波 定海	輪船	每禮拜三六下午三點

以上逢禮拜日上午十一點下午三點半掛號信件應於所限時刻前一點鐘前交郵政局

長江各埠	輪船	九點鐘
西墩	火車 每日	上午七點

有更改之單

寄何處	輪船名	每日	截止時候
日本 美國	公司	十八	上午十一點
威海 煙台 牛莊	盛京	十八	下午一點半
長江	金陵	又	下午九點
煙台 天津	廣濟	十九	下午九點
香港 廣東	廣利	又	下午九點
膠州 歐州	公司	十八	上午八點半
福州	公司	又	上午十點半
滿州 牛莊	伊生	又	上午十點半
香港 廣東	安徽	又	下午十點半

中國掛號下午八點至九點

凡有信件遲誤寄遞卽可來函本郵局候長代查以免擱擱

◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎ 旭濼館書畫助賑 ◎◎◎

東南各省水旱頻仍往者淮徐巨災流亡偏野去歲江皖汎溢災區尤廣今民困未蘇而湘皖水災又見告矣上下籌濟備極憂勞外人募義賑復齋糧相救昔人云一命之士皆當以澤物爲時勢日艱游災未已見聞所及能無隱恫於中乎海上書畫[illegible]前因淮徐災賑各分任書畫數十件合集彩劵名曰聯引劵凡[illegible]元除經費外悉皆助振一時[illegible]

本館定報新章

預訂全年連郵費七元或一角郵票七十四枚○半年四元或一角郵票四十二枚○一個月八角或一角郵票八枚○日本全年十一元○西洋全年十六元如

……書畫……得若干捐即可多救若干命亦各盡下士之心而已爲滬上一偶集件未館充數何望海內外大書畫家以及閨秀名媛共襄義舉廣購善緣各認捐助若干早日賜下研田分潤即是饋貧之糧墨寶同傳更成種福之券發起人汪淵若何詩孫黃山壽黃克明李平書陸廉夫倪墨耕同照伯王一亭毛子堅狄楚青哈少甫等公啓　再啓者蒙各處諸大善士慨認助件請從速揮毫能早賜尤感以七月十五日爲限彙齊登報佈告定期揭曉此次由引券讓備千張除認定數百張外爲數無多尙希爲諸君子從速惠購以助雅興而廣善恌惠件購券者定閏月念五念六在張園慈善助振會金石書畫部內與哈少甫君接洽可也上海華洋義振會代刊　庚1580

本館告白刊例

長行三行起碼第一日每行大洋三角五分第二日至第七日每行大洋二角第八日以後每行大洋一角八分●論前加倍兩行起碼新聞中縫加半●短行五十字起碼第一日每字大洋五厘第二日至第七日每字大洋三厘第八日以後每字大洋二厘五毫多則以十字遞加

接本地時事

●上海鼠疫發現四誌

十六日侯光迪醫生復至天保里一帶詳細訪查見豆腐店隔壁一家內空一樓殿詰所往始悉其人姓朱名阿榮因畏疫氣傳染已遷至英界甘肅路錦泰銀樓當即追蹤往尋遂於上午十二點時覓到當用橡皮病車送赴公立總醫院救治此英租界第一次發現鼠疫陳家恩醫生於十六日在松成里各弄重行調查五十二家未見有患疫者惟十五日所查春風館飯店樓上四百九十七號門牌十歲小孩張扣子頸腋腿各部有核於下午送往公立總醫院甫至院中即歿

沈觀察以法租界永興里四號已有鼠疫發現深恐蔓延當派王吉民醫生率同法文書記王懋亭君親往永興里調查三十家並無一患疫者

復由法界工部局利谷醫官於十六日早親赴染疫之家調查並用消毒法將房屋地板蕩滌潔淨

城自治公所總董李平書君訪悉有王恒甫者至上海醫院內探視其友某甲曾經留以午膳飯甫下咽即仆地而斃又有薛家浜橋在路隅倒斃之病人瀏河人某乙等恐有患疫傳染故即用電話向該醫院詢問旋經醫生報告云當時驗得王恒甫係患血管漲裂無從施治並非患疫並已派西醫在境內各街巷調查有無染疫之事以便設法施治並據南區報告路斃一人實係患病身穿棉衣非患疫症云

●六誌繅絲女郎同盟罷工事

繅絲女工同盟罷工已屢誌本報茲悉前日下午各廠東與經理人公同集議有謂宜酌加一二分以饜衆望和平解決者有謂女工動輒要挾此次若允其加價適長刁風宜堅持到底者聚訟紛紛莫衷一是故昨日仍未開車

●關於勸業會商股之陳請

商務總會因南洋勸業會商股本息銀兩迭次稟請查照奏案發還皆經度支部駁斥不准茲事於官商交際之間關係甚大鉅數股本豈容以部議而輕於一擲已代勸業會董事及股商擬就續稟之稿俟十八日下午三時在商會公同核定後即當繕發

●稟請給諭過戶

已故蔡和甫生前曾將自置道契房地向大清銀行抵借規銀四十二萬兩迄今未贖應令其子簽押過戶而蔡有四子名國棟國樑者已經簽字而國器國珍行蹤靡定無從邀簽惟事關公款萬難任其延宕該銀行因與原掛號之洋商哈同商明稟請英公廨給諭過戶云

●記鞋業善舉

本埠三進步瀛晉昇瀛洲大同鞋店五家前曾集貲設立履業同人養病所俾鞋業工人之患病者得就所中醫治養息除墊欵開辦外每月共捐經費洋六十元現因就醫者多入不敷出因公議集款方法此五家**今日**售出之靴鞋所得之價悉以充病所公用云

●通俗宣講社第二期宣講

通俗宣講社定於本月十九日午後四時假座大南門外中道橋南貧民學堂舉行第二期宣講會敦請梅君竹廬演講勸貧民讀書之利益事關教育要務不論農工商人屆時均可往聽倘遇風雨講期不更已由總幹事袁頌豐君通告周知矣

本地瑣事

城內

●提訊造言之地保　海軍總統薩軍門前在浦東廣購民田起造海軍塢當成交時軍門以此項營業爲國家之產論令立契時不用官契紙用白契於是該處地保陳思堂等在外揚言嗣後民間田房屋產買賣成交只須白契事爲揚思區自治議員訪悉以陳等造言惑衆殊與自治前途大有關係因函致本縣田大令派差將陳思堂沈根香姚杏山等三保拘案於前晚研訊同供不敢在外造言大令飭令分別收押候查明實情再辦

●違章苛收案委員代訊　職商王家榦上控瀾港口舍人馮錫麟擾商苛收等情曾經滬道劉觀察示期十七日親提集訊昨已屆期適觀察別有要公札委發審委員承紱村明府於午後蒞轅提訊

南市

●限期清理票款　陳惟金扭公和泰米店執事崔菊莊至裁判所控稱前由公和泰出給夏姓客人支瑞大莊支票一紙計洋二百元係六月三十日期即由夏付給荳餅當時將票照對無悞荳料至期延不照付求追崔供此票由某客借去票根未到是以尙未照付官判交保予限五天理楚支票暫存

●欠交糧米　振新米棧在裁判所控運糧船戶簡明發承裝漕米短交十九石四斗王興發欠交十八石五斗並透支水脚洋四元五角請追由陳裁判研訊均供認不諱判交人洋並保予限五天理楚

閘北

●前後供詞不符　錦成綵廠控小車夫頭胥嘉子喬春元等車兩弊一案前日覆訊因胥喬二人前後供詞不符判仍還押候查明實在再行核辦

●不願隨夫歸去　嚴祥和控妻嚴譚氏與杜忠記私識匿居虬江橋尋見欲領有郭阿友逞兇覇阻等情經陳裁判訊明屬實因該氏堅求發堂不願隨夫歸去遂判氏還押杜罰洋三十元郭罰洋兩元嚴退去候核

英租界

●總會聚賭罰洋　杜和生顧阿六高榮廷等在海寧路等處私設總會聚賭抽頭由探一併查獲昨晨解廨經中西官訊實判杜顧高三人各罰洋二十元充公賭具銷燬

●行兇罰洋　婦人許張氏偕母張徐氏控仝居人應松來深夜潛入臥室圖姦不遂行兇毆傷胸背等處昨由捕房解廨中西官訊得圖姦無憑行兇屬實判應從寬罰洋十元充公以儆

●拐案送歸訊辦　婦人王李氏在閘北誘拐姜學棣之胞弟小三子帶至新閘池浜橋價賣被姜之鄰居羅金寬遇見投報捕房飭探將李及小三子一併查獲拘入捕房昨晨解廨經中西官研訊原告偕証羅金寬投訴前情請爲究辦據姜小三子供稱於本月十三日被鄰居王松桃領出交與王李氏帶往浦東闘賣未成後復誘至池浜橋價賣與不知姓名人家議定身價洋四十六元適與鄰居羅金寬遇見投報捕房將王李氏拘獲是實詰之李氏不認誘拐中西官以事出內地判將王李氏派差送至閘北巡警總局歸案訊辦小三子先交該兄姜學棣領去着自行投局候訊

法租界

●盜犯押候送縣　六月十二晚小東門外楊協興土窩店被盜刦去洋銀一千餘元由南市工程局及英法兩捕房分別拿獲盜犯劉金奎李尙文陳大明等三名惟陳已由工程局送縣昨奎劉案並邀工程局巡士郭金華到堂作証先據副捕頭偕五十六號六十二號二華捕稟稱李盜在法界行刦往南逃回當向拘拿尙敢持刀行兇幸即拿住所有搜獲之刀及舊式手槍一支呈電郭金華稟是晚巡至十六舖集水街見有盜匪奔逃當即追至十六舖交界處追獲李尙文一盜竟敢行兇拒捕將刀砍傷巡士頭面巡士奪刀致傷手指遂被逃入法界由捕拘獲是實質之李尙文供在清江小火輪上與王老班相遇約同來滬于六月初十日抵滬十二晚糾往行刦現王不知逃往何處劉金奎供由清江新集鎭來滬於十二早抵埠並不與王等同刦聶司馬詰以身上藏洋三百四十五元究從何來供係老班收得之帳交與小的司馬得供商之顧副領事判一併押候備文送縣究辦

●罰洋了案　嚴桂林控蘇阿卿誘拐舅母邵鄭氏押與六馬路鳳臨里妓院爲娼等情訊據蘇供嚴在北京碼頭將該氏托薦爲傭當即薦至外虹女王金鳳家共做三十七天自行辭去司馬判罰洋五元充公

美租界

●客棧違章　北河南路何江泉客棧因未將寓客姓名登載簿册違犯警章被探查悉稟候傳究

●請究姦拐　崇明婦人高王氏昨報捕房云伊女被某甲姦拐來滬匿居西華得路請爲提究捕頭准之

●葡婦野蠻　昨有葡國婦女至吳淞路某雜貨店買物論價不合擲碎磁器數件由店主報告捕房請爲查究

商情

匯票　昨日各國匯票價目錄左

大條二四零六二五合英京二先令四辨士四三七五
匯豐現盤二先令四辨士半　合上海銀一兩
英倫電匯二先令四辨士五六二五
英倫四個月電匯二先令四辨士六八七五
銀行買進四個月匯票二先令五辨士
銀行買進六個月匯票二先令五辨士二五
四個月定貨帶根匯票二先令五辨士一二五
六個月定貨帶根匯票二先令五辨士三七五
印度匯票一百七十七羅比半合上海銀百兩
法國電匯三法郎合上海銀一兩
法國四個月電匯三法郎零五
德國電匯二馬克四三合上海銀一兩
德國四個月電匯二馬克四八
美國電匯金洋五十七元七五合上海銀百兩
美國四個月電匯五十九元六二五
日本電匯日洋百元合上海銀八十五兩七錢五
香港電匯每洋合上海銀七錢五分五

金市　昨日每條金價如左

現貨標金　四百十兩
足赤條金　四百十七兩
沙金合赤　四百十九兩

銀市　昨日各國銀行市面如左

銀拆開盤八分　收盤六分　轉帳七分　掛牌四分
墨銀開盤七錢四分六厘三七五　收盤七錢四分六厘二毫半
標金開盤四百零八兩九錢半　收盤四百零九兩二錢
匯豐銀行買現洋五萬元價爲七錢四分六釐二毫半

錢市　昨日銀銅圓錢價如左

龍洋七錢四分二五　英洋七錢四分六二五
本洋八錢半　小洋六錢五分零五
銀拆六分　洋找七錢四分二厘
錢找一千文　衣牌一千三百文
銅元一百七十五千文　市錢一百五十二千文

股票　昨據交通公司報告每股現盤如左

藍格志　每股賣八十八兩半
麥沙　賣三兩二錢半
英揩華　賣六兩四錢
開平　買十四兩
德律風　賣六十七兩

糧食　昨日滬南開出米麥行情照錄如左

常幫機白米九元零五分　常白米八元九角五分
蘇同高白米八元九角半　蘇同次白米八元八角
蘇白洋秈米八元七角　無錫高白米九元零
楓涇高白米八元四角半　楓涇次白米八元三角
六直白米八元五角　松江白米八元九角
平湖高蘆尖八元零五　平湖次蘆尖七元九角
湖南高蘆尖八元一角　湖南次蘆尖七元九角半
羅墟高白米八元六角　羅墟次白米八元四角半
周莊高白米八元五角　角里白米八元九角
北尺白米八元八角　陳墓高白米八元四角半
黎里白米八元七角　泗涇高白米八元九角
蘇高蘆尖米八元六角　蘇次蘆尖米八元四角半
高白變米元八元　次白變元米七元九角
高小麥七元一角　次小麥六元一角

油豆餅　昨日客帮辦去岐山豆油四十件又棧牛豆油一百五十件市上行情錄左

棧牛豆油十兩零三錢五　船牛豆油十兩零三錢五
岐豆油九兩九錢　莫夾生油十二兩三錢五
夾豆油九兩二錢　牛籽油八兩九錢五分
牛元豆三兩八錢六分　城門子豆二兩六錢八分
三羊子豆二兩七錢二　漢口六月白豆二兩九錢
粉青豆三兩　白芝蔴六兩五錢
紅糧二兩一錢六分　大連什印餅一兩一錢
牛莊餅一兩零六分五

糖市　昨市開出各牌糖價錄左

一號洋冰糖每担十兩零五錢　二號查冰糖九兩三錢五
一號查冰糖九兩九錢　足尖糖七兩二錢
一桂冰糖十兩零二錢　貢白糖五兩九錢
冲尖糖七兩　上查赤糖五兩六錢
貢粉糖五兩八錢　上石赤糖六兩二錢
次查赤糖五兩　上奇白糖六兩九錢
冲石赤糖五兩九錢　上菊糖六兩五錢
頂菊糖六兩九錢　次菊糖六兩一錢
中菊糖六兩三錢

花衣　昨日市價如左

通州花三十二兩　太倉花三十二兩
火機花無貨　四牌子花三十一兩
上海花三十兩零六錢　餘姚花無貨
南路子花十六元二角　北路子花十六元六角

元芳叫莊

前日元芳叫莊所拍各種羽綾綢緞價經已詳錄昨報茲將該莊所拍各種布疋價目補錄於左

(細斜紋)十磅海狗　每疋五兩二錢九分五
八磅海狗　四兩一錢零五厘
十磅劉軍圖　五兩二錢
八磅劉軍圖　四兩零五分
十磅七五三八槍　五兩零六分
八磅二五三八槍　三兩九錢
十磅七五二八槍　五兩零一分五
八磅海狸二八槍　三兩八錢九分
十磅半一八槍　五兩
七磅七五一八槍　三兩七錢七分五
十一磅海狸二馬頭　五兩零九分
八磅半海狸二馬頭　三兩九錢八分
十一磅海狸一馬頭　五兩零六分五
八磅海狸一馬頭　三兩九錢五分
十磅雙松鼠四十碼　五兩一錢二分五
八磅雙松鼠三十碼　三兩八錢八分
十一磅十二雙海狸　四兩七錢九分五
八磅十二雙海狸　三兩六錢九分
十磅十雙海狸　四兩四錢七分
七磅十二雙海狸　三兩五錢三分
十磅十海狗　五兩一錢八分
八磅海狗　三兩九錢三分
十磅十雙蒙鼠　五兩零五分五
八磅雙蒙鼠　三兩八錢一分
(市布原布類)十四磅半金日牌　六兩七錢五分五
又　三羲圖　六兩七錢二分
十三磅半劉軍圖　六兩六錢九分
又　東華圖　六兩六錢
十二磅半九老圖　六兩二錢一分
又　商買圖　五兩四錢
十一磅半送子圖　六兩一錢六分五
又　十八學士　五兩四錢
十磅十二荷花圖　五兩零五分
又　三恭喜　五兩零二分
又　帽妙帽肖　四兩八錢五分五
九磅十四彩八士　四兩八錢
又　春芳圖　四兩七錢七分五
八磅十二忠孝圖　四兩零七分五
七磅十二三傑圖　三兩四錢五分五
十一磅品簫圖　四兩六錢五分
又　彩三元　四兩五錢五分五
十四磅雙路燈　六兩三錢三分五
十三磅雙路燈　五兩六錢八分五
十二磅雙路燈　五兩四錢一分
十一磅雙路燈　五兩一錢
十磅雙路燈　四兩六錢三分五
九磅雙路燈　四兩零八分
八磅雙路燈　三兩五錢八分
七磅雙路燈　三兩二錢二分
十一磅七五立顯財源　五兩六錢
十磅十二十八子　五兩一錢五分
又　夏景圖　五兩零五分五
又　花燭圖　四兩八錢五分五
十磅半彩八槍　四兩四錢二分五
十磅紅萬壽　四兩一錢九分
又　紅四美　四兩一錢四分
又　紅三元　四兩二錢
又　紅八槍　四兩一錢六分
八磅七五四皓圖　三兩九錢八分
八磅四五子登科　三兩六錢五分
又　倚書圖　三兩五錢七分五厘
又　天姬圖　三兩六錢四分
又　劉軍圖　三兩五錢七分五
又　紅萬壽　三兩五錢七分五
又　金三元　三兩四錢
又　彩八槍　三兩二錢九分
又　藍三元　三兩三錢
又　一定中　三兩二錢二分
又　藍八槍　二兩七錢八分
又　雙八牌　二兩七錢四分
又　洋房圖　二兩七錢九分
又　綠九獅　二兩八錢
七磅　藍三元　三兩一錢五分
又　藍八槍　二兩五錢五分
(標布類)二四將軍圖　每疋三兩八錢零五厘
二磅四四皓圖　三兩四錢八分
二六紅五子　三兩六錢七分五
二四紅五子　三兩一錢六分五
二六三鼎甲　三兩五錢零五厘
八磅彩三元　三兩四錢九分五
七磅金日圖　三兩一錢七分五
八磅半九獅圖　三兩一錢二分
八磅九子圖　三兩零九分
又　散花仙女　三兩零六分
七磅二五天姬　三兩零四分五
七磅七五彩二美　三兩零二分五
七磅彩八槍　二兩六錢七分五
(細布類)十四磅海天圖　每疋五兩九錢一分
十三磅海天圖　五兩七錢九分
十二磅海天圖　五兩六錢六分
十二磅荷花圖　五兩五錢六分
又　藍日牌　五兩六錢
又　人槍三馬頭　五兩五錢
又　商山四皓　五兩五錢五分
又　水手牌　五兩一錢五分五
又　劉軍圖　四兩八錢八分五
又　三八槍　五兩一錢八分
又　一八槍　四兩九錢五分
又　路路通　五兩一錢八分五
又　雲獅圖　四兩八錢一分
又　九獅圖　四兩八錢六分
又　人槍圖　四兩八錢一分
又　吉慶圖　四兩六錢零五厘
(竹布)八士圖　每疋七兩一錢七分五
三多圖　七兩零七分五
雲獅牌　六兩二錢
雙路燈　六兩

驗製 **立愈筋骨疼痛丸** 功效神速

此丸爲崔氏蘭香廬總發行所○凡購此藥必須認明五開間門面○購者格外注意

筋骨疼痛之症或因風濕入絡或因血氣敗或因勤勞過度或因中風中痰以致半身不遂四肢不仁左癱右瘓口眼歪斜腰腿酸疼角弓反張或手足彎曲或言語舌强足拘攣不能步履兩手牽拌不能仰舉或肩背尾脊上下酸楚甚骨發軟逐節疼痛或至身體不能轉動臥牀不起以上諸症只須每日將此丸送服輕症一瓶即愈重症一料包可立起沉痾有回天再造之功已經治愈一千三百餘人皆有謝函爲證 換骨之金丹也雙料每瓶洋一元五角每料四瓶收洋五元單料每瓶洋一元二角每料四瓶收洋四元○又製萬病回春虎骨熊油膏雙料每貼洋一元 遠還本廬作洋三角滿十貼九扣附近假冒認明賜雲氏肖像五開間門面方是的真 上海盆湯弄絲業會館甯波路口五開間門面蘭香廬賜雲氏總發行所啓

寶丹專治

◎氣附 ◎中暑 ◎霍亂 ◎船車酒害
◎痧症 ◎痢疾 ◎瘧病 ◎吐瀉症
◎濕滿 ◎食傷 ◎痰聚 ◎暖氣
◎齒痛 ◎眩暈 ◎頭痛 ◎心腹痛
◎蚊蟲蜂螫叮咬一切蟲毒

寶丹本舖 貞松堂 守田治兵衛

大日本東京市下谷區池之端仲町貳拾七號所有地

謹防假冒

此寶丹爲軍陣練兵旅行遠出又乘船要物固不必論至於讌遊宴之席懷中之所必備有重於其他各物者是誠濟世至寶之良劑也　近來往往有無恥影射之徒假冒甚多藥品好惡關係不淺特祈認明東京市池之端仲町貳拾七號所有地守田治兵衛字樣並入稜鏡商標及大日本守田寶丹商標及內裝寶丹之盒非用錫盒是輕銀之盒務籲買之際請認明內盒印鑄之商標並字樣爲記應不致誤

寶丹寄售 日商 濟生堂大藥房

上海虹口西華德路中市

凡寶丹價三角以上者每包贈白銅美術藥匙一個

招添各埠貨販友廣告

本堂爲挽回利權推廣實業起見除本埠先招貨販數拾位外按日分佈各界四出料銷頗見發達各友勻計每日可獲利半元一元多或至二元餘業此者既可糊口又可養家而本堂之營業亦藉此得漸推而漸廣故特添招本埠或外埠者數拾位茲將章程附列于下⊙一須熟識各埠路程口音二須品端行正性情謙和不致傷買客之感情三須粗通淺字苦口勸用國貨以冀挽回利權之宗旨四欲訂定大埠由一人另僱多人販者亦可面叙 上海四馬路老巡捕房東首惠福里光華堂

上海五洲大藥房設分長沙新坡子街廣告

先行交易　擇吉開張

專治哮喘氣急百試百驗

廣東彭壽堂獨秘哮喘氣急斷根丹功力神速立可當場試驗治愈者不下千萬人立止哮喘洋金花每盒一角雙料一角秘結等痧症只須此丹二粒服下立刻氣平喘止痰消咳定胸膈寬暢其患若失一切頑痰悉從大小便洩盡是永無哮喘之患 哮喘氣急方藥不知凡幾雖皆自詡神妙然欲二粒服下立見奇功一瓶一服完永不再發者不特絕未之見且絕未之聞本主人煞費苦心竟得一稱力大效速良方秘製哮喘氣急斷根靈丹不論新久痰喘氣促而逆元氣虧損久咳不愈痰塞肺喉臨咳虛汗或致失音吸烟人大便丸純是貴品煉成故能以少勝多以奇制勝較尋常方藥大不相同凡醫藥方藥不能見效及服各種藥水時愈時發者請速一試無不斷絕根株與百發百中之仙丹也每瓶一元每料六瓶五元小瓶六角順氣化痰丸大瓶一元小瓶二角半廣東彭壽堂舖分上海拋球場南首河南路交易遠方託郵局匯洋函購原班回件 T1092

隊年壽眷連根脫落

僕性愛杯物桑樓楚館常在醉鄉日久濕熱下注釀成痔漏不時發作脫肛紅腫步履艱甚艱一痰夏令更覺重發四圍高腫狀如芝菌每逢大便艱苦萬分痛徹心肺狼狽不堪羅紗下衣淋漓膿血且有腥臭氣味令人掩鼻幸敝友陳君見僕身抱惡累百般……

京入寶齋……始創珍貴人參蘆八寶散……肛膿血淋漓……凡痔……內外惡痔硬塊化軟敷搽之立刻止痛……恢復無形……以根……

瑞和洋行 禮拜一拍賣 鐵路應用銅鐵器等

准於廿七日下午二點半鐘在北浙江路火車站對面麥根路浜北鐵橋堍拍賣鋼鐵軌新電報機器鋼鐵吊車銅條鐵絲鐵柱螺絲鐵鍊記號紫銅管大小鐵皮鐵軌棧機器銅絲帶桶被單帳子電風扇千斤車鐵面銅器部分水電器具等……物等不計其數寫字間明看時另可至該處觀看並開明車站等至該站可乘小車至此佈 ㄈ1222

瑞和洋行 禮拜一拍賣 淨漬貨

准于二十日下午兩點半鐘在本棧拍賣 壹百拾箱小白鐵 油漆十三桶 砵頭大電氣風扇 二箱一打 聽一箱雪茄烟 香烟一百四十盒 餅乾 天秤 另物等……不計此佈 ㄈ1550

救命聖藥 痧藥紅靈丹

夏天痧藥非同尋常 ……則救急扶危用者無不稱讚且本堂丹藥靈驗 世界志在救人 到處醫家購用 ……每元八包 每料十瓶 正氣丸每盒 時疫痧藥 百包一元 均每瓶 十瓶 杏林軒啓 ……上海抛球場北首廣東四馬路……

續嗣聖藥 男子九醜丸

凡患陽痿遺精色欲過度夢遺滑精 陽痿……一切等症 獨嗣此丸虛弱不能分治之功 惟服不過數元可固本 每瓶以子立見培包如 效極易試 種一價元料兩 ……每瓶一元雙料… 海馬路 東首保太和 …里上啓

扶陽妙品 培元種子丹

此丹十分靈驗凡足陽後天精先天失調症陽痿精馬丹上衰不服功效且見培補精神數世猶有上者每兩請分立百元試者兩勸上海抛球場北首廣林軒啓

禮拜六拍賣 木器磁器 道生洋行

准十八早十點鐘在本行拍賣柚木房間式書樓椅大菜檯山扒洋箱架大衣櫥…… 另有花瓶什古機器磁器銅貨…… 道生洋行啓

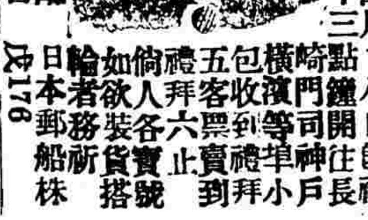
壳件洋行廣告

本行開設上海十餘年已有專貨拍賣及外國各做保險中公代各正估價…… ㄈ286

元芳洋行 (禮拜四每)

不限價拍賣疋頭 本行創設於上海已有年…… 布羽綢毛各色布疋 …… ㄈ287

日本郵船會社



啓者本公司築前丸輪船准於閏六月十八日即禮拜六下午三點鐘開往長崎門司神戶橫濱… 五包客收等… 輪船本公司… 日本郵船株式會社啓 ㄈ176

京都天寶齋 嫩面玉容散

此散治男女面上油刺黑斑雀斑烟色酒刺…… 每瓶洋… 上海四馬路中市設… 二馬路… 新鼎西里… 使…

奉送午時茶 消暑甘露

本堂照歷年例要藥…… 上海盆湯弄中廣東延壽堂啓

總發行所上海四馬路老巡捕房對門五洲大藥房

及南北兩京各巨埠大藥房均有經售

價目 每瓶三角每打三元各埠發從廉特此廣告 T1207

滋補樹皮丸功效

此乃非洲樹皮所製 成西國化學家試驗而得功能 補腎健陽 固精增力常服能助壯腹筋 助食物消化以利大便生精液 而得身壯力健之效 果如安坐不動則發力於下半部 較大必見奇効

常人服之能強壯全身筋肉固腎健陰 無遺精夢洩之弊 文人常少運動少吸新鮮空氣以致胃呆便秘服之能健脾胃必得食量加增 大便滋潤之效 動作勞力之人服之能手足輕便無腰腿軟之苦 思慮過度精神消耗筋骨痿痛手足疲軟者服之能精神四肢活潑

價目 每瓶一元 每打十一元 託局函購班回件諸公

認眞券一層 方是的眞 老牌商標 每瓶附有一張
光顧諸公認明 …

新鮮菓子汁出現

本藥房向西國運到全副機器專行生榨各種果汁今已製成數種色美味甘香氣和性平能清心寧神醒胃健脾降火平肝當夏秋之時尤必不可少之要品茲將各種新鮮果汁開列於后以便各界同胞有所採擇也

鮮葡萄汁 鮮香蕉汁 鮮楊梅汁 鮮杏子汁 鮮檸檬汁 鮮雪梨汁 鮮蘋果汁

號目當從速裝上 定欲批購者及早函 遲則恐落人後

◎總發行所上海四馬路五洲大藥房啓◎

進口輪船

閏六月十七日禮拜五
美成 由長江 美最
甯紹 由甯波 甯紹
襄陽丸 由長江 日清
廣濟 由天津 招商
神戶丸 由大連 郵船

出口輪船

閏六月十八日禮拜六
竹前丸 開往長崎門司神戶橫濱 郵船會社
江天 開往甯波 招商
恰生 開往青島營口 怡和
提督 開往青島大連天津 亨寶
永利 開往穿山定海石浦海門 平安公司
平安 開往穿山定海 平安
廣利 開往香港廣東 招商
廣濟 開往烟台天津 招商
盛京 開往成海烟臺 太古

閏六月十九日禮拜日
神戶丸 開往大連 郵船
安徽 開往廣東香港 太古

閏六月二十日禮拜一
福生 開往神戶新加波吉利吉打 怡和
江寬 開往長江 太古
大安 開往揚州通州 大達
北京 開往甯波 太古
官生 開往烟台天津 招商
太生 開往長江 怡和

閏六月念一日禮拜二
塘沽 開往青島烟台天津 亨寶
吉和 開往長江 怡和
德生 開往青島 怡和
春日丸 開往長崎門司神戶橫濱 郵船會社